

GIULIO DEL VECCHIO
B. Comm., FRI, courtier immobilier agréé

DEL VECCHIO IMMO RE/MAX

514.996.1277
Giulio@DelVecchio.immo

SAINT-LÉONARD 549 900 \$

- Superbo cottage distaccato su strada tranquilla e vicino ai servizi
- Diverse rinnovazioni nel corso degli anni
- Quattro camere da letto al secondo piano
- Grande piano terra con cucina, salotto, sala da pranzo e solarium
- Cortile sul retro con bacino d'acqua, capannone e pergola

RE/MAX Alliance, Saint-Léonard, agence immobilière - 4865 rue Jarry Est - 514.329.0000

Voyages Taormina Optima

Pina & Mariella

514.251.0611

6050 Jean-Talon Est, (Complexe Le Baron)

PUBBLICITÀ

PUBBLICITÀ

IL GIORNALE ITALIANO 1° IN QUÉBEC E IN CANADA
LA VOIX DES ITALO-CANADIENS DEPUIS 1941 • CANADA'S FIRST ITALIAN NEWSPAPER

il Cittadino Dal 1941

www.cittadino.ca CANADENSE

Anno LXXVII N° 9 | Montréal, 7 MARZO 2018 | 1.00\$ + tx

SERIE A a pagina 12

**MORTO ASTORI
IL CALCIO SI FERMA**

**Napoli-Roma: 2-4
Ora la Juve è a -1**

Berchicci
www.berchicci.ca

Sempre alla Ricerca del Meglio

'CANTA NAPOLI' PASSATA

0⁹⁹\$ /L'UNO

'COSTA D'ORO' OLIO D'OLIVA 1LT

6⁹⁹\$ /L'UNO

'CURTIRISO ARBORIO ITALIANO'

2⁴⁹\$ 1 KG

UOVE DI PASQUA 'FEDORA' 300 GR

3⁹⁹\$

SPECIALI VALIDI DAL 1° AL 31 MARZO

6205 BOUL. COUTURE
Saint-Léonard, Québec

514 325-2020 APERTO AL PUBBLICO:
Lun-Ven 8-17 Sab 8-15

Fino ad esaurimento della merce.

PUBBLICITÀ

VOTO IN NORD E CENTRO AMERICA a pagina 6

Alderisi, Nissoli e La Marca: è trionfo rosa

ELEZIONI 2018 a pagina 4 e 5

**VOLANO LEGA E 5 STELLE
MA NON C'È LA MAGGIORANZA**

NISSAN Innovation that excites

ADESSO 2 NUOVE LOCALITÀ

H GREGOIRE NISSAN CHOMEDEY
4299 Autoroute 440, Chomedey, Laval, H7P 4W6
450 682.4400

H GREGOIRE NISSAN VIMONT
4540 boul Robert-Bourassa, Vimont, Laval, H7E 0A5
450 668.1650

www.hgregoirenissan.com | **PARLIAMO ITALIANO!** **APERTO ANCHE DI SABATO**

PUBBLICITÀ

PROMOZIONE ROGUE 2018

59\$ /ogni 2 settimane per 39 mesi*

*Per ulteriori informazioni rivolgetevi al concessionario

PRIMO PIANO

Pompieri, troppi tumori a Montréal: nuove misure di protezione



Troppi casi di cancro tra i pompieri di Montréal negli ultimi 15 anni. Dati che preoccupano le autorità sanitarie. Tra il 2002 e il 2018, infatti, sono state 87 le segnalazioni riferibili a tumori su 109 ricevute dalla Commissione che si occupa di sicurezza e salute sul lavoro. E il Servizio incendi (Sim) della città ha messo a punto un piano per rafforzare la prevenzione e velocizzare le procedure per sbarazzarsi dei contaminanti a cui si pompieri sono esposti durante gli interventi. Tra le nuove indicazioni una particolare pulizia, con detergenti ad hoc, delle uniformi che assorbono grandi quantità di tossine. Anche i veicoli e gli equipaggiamenti saranno sottoposti a speciale bonifica annuale. Sarà inoltre resa obbligatoria una doccia con modalità indicate, dopo ogni intervento. Il fumo e i gas sprigionati durante gli incendi – indicano i vertici del Sim che hanno presentato le nuove misure – sono diventati un cocktail mortale di particelle e nanoparticelle che possono contenere non meno di 200 contaminanti in grado di causare intossicazioni, asfissie, soffocamenti, malattie respiratorie e tumori.

Terza legge di bilancio del Ministro Bill Morneau Canada, un altro budget in rosso

OTTAWA – Il pareggio di bilancio non è una priorità per **Justin Trudeau**: con l'economia in netta ripresa, il governo preferisce continuare a investire, anche se con prudenza e moderazione, su infrastrutture, scienza, uguaglianza di genere e riconciliazione con gli Autoctoni. E poco importa se la promessa elettorale di azzerare

il deficit entro il 2019 non sarà mantenuta. E così, nel 2018-2019, il deficit salirà a 18,1 miliardi, per poi scendere (si spera) gradualmente nel 2019-2020 (a 17,5), nel 2020-2021 (16,9), nel 2021-2022 (13,8) e nel 2022-2023 (12,3). Per un fardello fiscale di circa 80 miliardi nei prossimi 5 anni. Senza alcun piano di rientro,



credibile e dettagliato, dal rosso di bilancio. “Negli ultimi anni – ha spiegato il Ministro delle Finanze, **Bill Morneau**, al terzo budget prima di quello elettorale nel 2019 – i canadesi hanno creato quasi 600 mila nuovi posti di lavoro e il tasso di disoccupazione si sta avvicinando al livello più basso degli ultimi 40 anni”. Il deficit canadese è inferiore all'1% del PIL, cinque volte meno di quello americano. Ed entro il 2022-2023, secondo i calcoli del governo, scenderà fino allo 0,5%. Un ottimo motivo, secondo il Ministro, per continuare a spendere usando la ‘carta di credito’ che poi qualcun altro, nei prossimi anni, dovrà provvedere a pagare. Con gli interessi. Il debito pubblico canadese, dal canto suo, si attesta su 651,5 miliardi di dollari, ossia il 30,4% del Pil. Nel complesso, è un budget fortemente condizionato dalle incognite economiche legate alla complessa trattativa

sul Nafta. Rispetto allo scorso anno, quindi, i capitoli di spesa pubblica sono più contenuti e si attestano su 21 miliardi di dollari. La manovra getta le basi per la creazione di un Piano Nazionale del Pharmacare (seppure sprovvista di una copertura finanziaria esaustiva), con una task force guidata dall'ex Mi-

nistro della Sanità dell'Ontario **Erik Hoskins**. Il governo poi stanzerà 1,2 miliardi di dollari - più 345 milioni ogni anno - per il “parental leave” esteso anche ai padri (o ai genitori che non partoriscono), che potranno stare a casa fino a 5 settimane dopo la nascita del figlio. Una misura che non troverà applicazione in Québec. Nella legge di bilancio, inoltre, figura uno stanziamento di 6,4 miliardi di dollari in cinque anni destinati alla ricerca e al finanziamento di progetti scientifici (con un occhio di riguardo per le donne), mentre 4,8 miliardi di dollari in 5 anni sono stati destinati al sostegno delle popolazioni autoctone. E poi: 231 \$ milioni in 5 anni per la lotta alla crisi degli oppioidi; 449 milioni di dollari in 5 anni per migliorare la strategia a favore dell'occupazione giovanile; 1,3 \$ miliardi in 5 anni per la tutela della natura; 508 milioni \$ in 5 anni per finanziare una strategia nazionale di sicurezza informa-

tica; 50 milioni \$ in 5 anni a sostegno del giornalismo locale; 594 milioni \$ per il vertice del G7 che si terrà l'8 e 9 giugno a Charlevoix, in Québec e 400 milioni \$ in 5 anni a sostegno delle lingue ufficiali. I liberali, inoltre, contano di investire 431 milioni di dollari in sei anni per stabilizzare il sistema retributivo per i dipendenti pubblici federali, dopo che il sistema Phénix si è rivelato un fiasco. Tra le misure annunciate, infine, l'aumento delle tasse di un dollaro sui cartoni da 200 sigarette (da cui il governo conta di ricavare 2,2 miliardi \$ in 5 anni, oltre a 690 milioni \$ in 5 anni derivanti dalle accise sulla cannabis in via di legalizzazione) e l'aumento dei residenti permanenti fino a 300 mila nel 2017 e 340 mila nel 2020 (con 258,7 milioni \$ a favore dell'Agenzia dei servizi frontaliere contro l'immigrazione clandestina). Per **Andrew Scheer**, leader del Partito Conservatore, “mai un politico ha speso così tanto per realizzare così poco”; mentre secondo **Jagmeet Singh**, capo dell'NDP, “mancano misure concrete per combattere i paradisi fiscali e risolvere il problema delle case popolari”. (V.G.)

RAPPORTO GRATUITO DEL VALORE DELLA VOSTRA CASA

Century 21

CENTURY 21 innovation

514 944-5237

Ufficio 514 816-7270

giacinto.gentile@gmail.com

7373 LANGELIER, LOCAL G13
MONTREAL, QUEBEC H1S 1V7

GIACINTO GENTILE
Courtier immobilier

L'EXPERT
IMMOBILIER
Agence immobilière

MARIO LONGO

COURTIER IMMOBILIER

DA 40 ANNI
AL VOSTRO SERVIZIO!

514 817-8246 mariolongo55@hotmail.com

L'OPINIONE

di **Claudio Antonelli**
onisip@hotmail.com

Emigrazione e trionfalismo

C'è molto trionfalismo nei racconti sull'emigrazione italiana. Ma lo studio attento del passato smentisce tanti luoghi comuni. Il verdetto di Prezzolini, dopo tanti anni d'America e di conoscenza intima dei “paesani” delle Little Italy, fu negativo. Egli scrisse che l'emigrazione italiana negli Stati Uniti era una tragedia che la gente in Italia, però, ignorava. L'emigrato italiano – secondo lui – costituiva poi un ostacolo alla comprensione delle cose italiane da parte degli americani. Negli emigrati del tempo – gente di scarsa cultura, costretta all'estero per le condizioni di povertà e d'ingiustizia vigenti nella terra d'origine, la ricchezza della cultura e del genio italiani giacevano sepolti sotto strati d'ignoranza, di pregiudizi, di sofferenze antiche, di vita misera. Il ritratto della presenza italiana in America fatta da altri uomini di cultura italiani, che conobbero di prima mano in quei tempi tale fenomeno, è altrettanto negativo. Che si pensi a Mario Soldati, a Borgese, a Barzini... Questo succedeva nel passato. Da allora, fortunatamente, gli italo-americani hanno fatto un gran progresso. Così come, del resto, lo abbiamo fatto noi in Canada

Consumismo multiculturale

Il multiculturalismo viene esaltato perché sinonimo di varietà e di ricchezza. Nel campo dei consumi certamente esso è varietà e ricchezza. Prendiamo la cucina. A Montréal, città multiculturale, esistono ristoranti di tutti i Paesi del mondo. Quindi ognuno di noi può gustare le cucine più diverse. Ma forse che noi immigrati italiani di Montréal diveniamo capaci di preparare i piatti delle più diverse cucine del mondo? Non mi sembra. Anzi, la stessa cucina italiana all'estero s'impoverisce. Prendiamo adesso la lingua. Forse che gli espatriati italiani hanno una migliore padronanza dell'italiano rispetto agli italiani rimasti in patria? Certamente no. Acquistano invece la conoscenza d'uso di una o più lingue straniere. E ciò è un arricchimento. Peccato, però, che poi confondino le varie lingue... È indubbio che l'individuo al contatto con altre culture si arricchisca. Occorre, però, che questi abbia una cultura di partenza forte e ricca della quale deve però continuare a seguire l'evoluzione. Il che non è per nulla facile. La vicinanza fisica della “nuova patria” all' “antica patria” è un elemento quindi molto importante. Senza queste condizioni egli diviene un ibrido, mentre la sua cultura di partenza rischia di divenire una subcultura. È molto difficile che esista nello stesso individuo una coesistenza armoniosa di culture disparate. Inoltre, anche nelle società multiculturali esiste una cultura dominante. E questa ha un effetto deformante su tutte le altre.

44\$ CADA
Grappolo d'Oro
ROSSO E BIANCO

Mondi Mondiale 2000

MONDIALE FRESCO
Cabernet Sauvignon • Merlot
Sangiovese • Pinot Noir
Amarone • Moscato Italiano
Disponibili al prezzo regolare

5187 Jean-Talon Est, St-Léonard
514.728.6831
mostimondiale2000.com

CITTADINO.CA

IL PUNTOdi **Agostino GIORDANO**

Due Matteo sono troppi:



RENZI LASCIA

Alla luce dei fatti, l'unico sondaggio della vigilia confermato dal voto reale è stato quello della Coalizione di Centrodestra, data al 37-38%, e così è stato. Tutti gli altri sondaggi sono risultati sbagliati. Sbagliato 'per eccesso' per il Pd di Renzi, crollato al 19%; sbagliato 'per difetto' per il M5S, che è invece schizzato al 32%, confermandosi primo partito. All'interno del Centrodestra, poi, - dove si giocava un sotterraneo 'derby' (come l'ha definito la Meloni) tra Lega e Forza Italia, per stabilire chi dei due partiti ne avrebbe conquistato la leadership - è avvenuto un altro vistoso terremoto: la Lega quadruplica, con il 17.6%, i voti del 2013 e sorpassa Forza Italia, che scivola al 14%; la Meloni, nel suo piccolo, col 4.3% raddoppia i voti delle precedenti politiche. Un voto insperato, sia per Salvini che per Berlusconi; ambedue hanno lavorato sodo, ma il primo è stato premiato, il secondo è stato punito; ambedue ci hanno messo la faccia, ma Salvini come candidato, Berlusconi come non-candidato. Evidentemente l'elettore ha percepito questo gap del Cavaliere come un ostacolo effettivo alla sua leadership, anche come regista, e ha scelto il giovane Salvini come leader del Centrodestra. E questo resta un cruccio per Berlusconi e per quanti maledicono Strasburgo e la sua Corte per i Diritti Umani, che non gli ha restituito in tempo utile l' 'agibilità politica', da lui a gran voce reclama-

ta: gran bella giustizia, lenta, miope e partigiana! I Cinquestelle, come primo partito, reclamano il diritto di essere ricevuti per primi dal Quirinale e il diritto di formare il governo, pur non avendo i numeri per farlo, ma accettando l'aiuto di altre forze che volessero firmare il programma grillino. Da forza politica solitaria, i Cinquestelle ora non disdegnerebbero inciuci con chi ci sta. A sinistra naturalmente, non certamente a destra. Di Maio, tutto impettito, parla di terza Repubblica, 'Repubblica dei cittadini', e sfodera il suo compitino con tutte le sue promesse lavate e stirate. Ma il vero perdente, in quanto anche responsabile politico del governo uscente, è Matteo Renzi, che, dopo la scoppola, ha annunciato di dimettersi dopo l'insediamento del nuovo governo, e dopo essersi insediato al Senato. Nella conferenza stampa di lunedì pomeriggio, il segretario Pd ha difeso l'operato piddino e ha attaccato tutti, compreso Mattarella, reo di non aver fatto votare l'Italia nel 2017. Eppure proprio gli errori di Renzi hanno catapultato al 32% i pentastellati, che hanno intercettato l'incontenibile voto di protesta del Sud, ignorato e rovinato dal quinquennio a trazione piddina. E gli elettori hanno bocciato i suoi Ministri: Minniti e Franceschini, Fedeli (per analfabetismo spinto) e Pinotti, ecc., proprio per mano di candidati grillini sconfessati dal loro stesso leader. Si sono salvati la Boschi

paracadutata a Bolzano dai Svp e l'ex 'portaborse' Casini, blindato nel collegio rosso bolognese, per meriti acquisiti nei confronti della Banca Etruria. I neo-comunisti di Liberi e Uguali, usciti dal Pd, sognavano un risultato a due cifre e si ritrovano al 3.4% e con i vertici tagliati: Grasso, Boldrini, Bersani e D'Alema seccamente perdenti! Un terremoto, insomma, che non si sa fino a che punto toglierà l'Italia dal pantano in cui l'ha infangata la sinistra renziana. Non c'è una maggioranza che possa governarla: i Cinquestelle si arrogano il diritto di farlo, il Centrodestra si propone come soggetto politico solido e radicato nel territorio, per validità di proposta politica e per numero di voti. Salvini, in visita da Berlusconi ad Arcore, gli ha confermato la solidità dell'alleanza col Centrodestra. Fra tre settimane, dopo l'insediamento del Parlamento, la costituzione dei gruppi parlamentari, e soprattutto dopo l'elezione dei presidenti dei due rami del Parlamento, si avranno le prime indicazioni politiche. E Mattarella, nella fase consultiva, valuterà e tirerà le somme. Se i Cinquestelle apriranno alla sinistra, si vedrà se Renzi si dichiarerà indisponibile o se, pressato dall'opposizione interna, accetterà la proposta indecente della sirena grillina. Allo stato attuale l'Italia sembra ingovernabile. Ultima annotazione: il sistema del voto all'estero, o viene riformato o è meglio cassarlo.



MARIE MONTPETIT

Deputata di CrémazieMinistro della Cultura e delle Comunicazioni
Ministro responsabile della Protezione
e della Promozione della Lingua Francese

514 387-6314

**CLICCA
MI PIACE**sulla pagina
Facebook

cittadino.canadese

UN POSTO

ECCEZIONALE

IN OMAGGIO ALLA VITA



La sua
ubicazione
straordinaria
sul magnifico cimitero
Notre-Dame-des-Neiges,
primo per importanza
in tutto il Paese,
vi permette di rendere
un omaggio veramente
personalizzato
alla vita.

**IL CENTRO FUNERARIO
CÔTE-DES-NEIGES DA:**

- 2 cappelle
- 9 sale di esposizione
- 5 sale di ricevimento
- 200 parcheggi interni
- Facile accesso con trasporto pubblico

I servizi offerti dal
Centro funerario Côte-des-Neiges sono accessibili
e si adattano a tutti i budget.

Dignité™

IN OMAGGIO ALLA VITA

**CENTRE FUNÉRAIRE
CÔTE-DES-NEIGES**

Teresa Di Palma Melchior
514 342.8000
4525, chemin de la Côte-des-Neiges
Montréal



Vincono M5S e Lega. Crollo Pd Centrodestra prima coalizione

**L'ITALIA VISTA
DA VICINO**



di **Teddy
COLANTONIO**
diiodato@tekonik.com

Settimana intensa con freddo e neve alla ...canadese, tanto per capirci, e con appuntamenti sportivi importanti come Lazio-Juventus, Napoli-Roma, Milan-Inter e, domenica, con le tanto attese elezioni. Il calcio, però, si è fermato a causa della improvvisa morte del capitano della Fiorentina Davide Astori, mentre gli italiani sono andati alle urne per esprimere le loro scelte. E dopo una campagna elettorale che ha fatto un po' sorridere per le promesse elettorali un po' stravaganti, lunedì mattina gli italiani si sono svegliati con il sorriso sulle labbra. Come per Burian, il vento freddo che viene dalla Siberia, le previsioni sono state rispettate: M5S e Lega hanno sfondato, FI, nonostante gli sforzi di Berlusconi, non ha raggiunto il 20% ed è stata superata da Salvini, mentre il PD di Renzi è stato definitivamente bocciato. Questi risultati dimostrano, anche se gli attuali politici se ne erano dimenticati, che gli italiani sono meno imbranati di quello che loro pensano. Se avessero solo una legge elettorale ...decente.

Vigilia di elezioni...

Il giorno precedente alla data delle elezioni c'è il silenzio stampa. E silenziosi erano anche i luoghi che ho frequentato sabato mattina. Sul volto degli elettori italiani si leggeva, però, una leggera preoccupazione e si domandavano per chi votare. Preoccupati erano soprattutto coloro che erano legati al PD, praticamente distrutto da Renzi in soli tre anni. Ma per chi votare, si sono chiesti per settimane gli indecisi? Stando ai risultati molti, turandosi il naso per usare un'espressione del grande Montanelli, hanno messo la croce sul simbolo del PD, altri si sono astenuti e i più coraggiosi, a malincuore, hanno "dato una chance" (come si dice in italo-montrealese) ai grillini. E mentre bighegnavo tra un espresso e una passeggiata al centro, sfiorando il tema delle elezioni, molti mi chiedevano per chi votare. Naturalmente alzavo le spalle e mi chiudevo nel più assoluto silenzio. Parlando poi con amici che vivono a Bologna e Modena da anni, parlare con loro del M5S era un'eresia. E infatti a Bologna con il PD è stato eletto Casini.

Il canadese (io) e la neve..

Come dicevo in apertura, come previsto, è arrivato sulle coste dell'Adriatico, Burian, il vento che viene dalla Russia che come previsto, ha portato freddo e neve. Questa volta i meteorologi italiani ci hanno indovinato perché, almeno dove vivo io, prevedono pioggia e generalmente c'è il sole e questo mi ha portato a sviluppare alcune personali teorie che, una volta all'anno, si rivelano sbagliate. Infatti, fino alla fine di gennaio, praticamente non abbiamo avuto un inverno e la natura era in anticipo di almeno un mese. Poi arriva Burian ed è il finimondo. Alle nove del mattino di lunedì 29 febbraio, guardando dalla finestra, vedo cadere qualche fiocco di neve e, nonostante gli avvertimenti dei meteorologi, decido di uscire per andare in banca a San Martino in Pensilis (CB). Vado prima al bar a prendere un caffè e, con un amico, partiamo per questo paese. La neve ora cade più intensamente ma, contando sulla mia superiorità di canadese che ha visto inverni ben più rigorosi, decido di partire. In due ore cadono almeno 10 cm e al ritorno comincio a preoccuparmi: così suggerisco al mio amico di cambiare itinerario e di passare per Larino (10 km). Al bivio, però, sempre contando sulla mia esperienza canadese, decido di fare la solita strada. La neve continua a cadere, la mia superiorità canadese comincia a vacillare e, come alternativa, già prevedo un ritorno a casa a piedi. Nella tormenta riesco ad imboccare l'ultimo tratto, 6 km, che portano a Montorio, e cosa vedo proprio davanti a noi? Uno spartineve dell'ANAS che seguiamo e che ci riporta a casa. I grillini lunedì hanno festeggiato con champagne. Il mio amico ed io con Prosecco.



Il Movimento guidato da Luigi Di Maio primo partito, il Carroccio sorpassa Forza Italia, ma nessuno schieramento ottiene la maggioranza. Il Pd precipita sotto il 20%. Leu non arriva al 4%. Nelle Regionali in Lombardia avanti Attilio Fontana (centrodestra), nel Lazio in testa Nicola Zingaretti (centrosinistra)

ROMA - Il 4 marzo 2018 resterà scolpito nella storia della Repubblica Italiana per la grande vittoria del Movimento Cinque Stelle e per la Lega, partito leader del centrodestra, coalizione con il maggior numero di voti. Il messaggio degli elettori è chiaro, ma difficilissimo (a oggi) vedere una maggioranza, che non c'è. Nessuna forza politica, né da sola né in coalizione, ha dunque la maggioranza parlamentare e, quindi, l'autosufficienza per poter governare. A meno

che non vi siano "innesti" esterni. Guardando i numeri, le alleanze possibili sono tra M5S-Pd o tra le due forze antisistema M5S-Lega, ma entrambi gli scenari appaiono politicamente difficili da concretizzare.

I VOTI ALLA CAMERA E AL SENATO. Quando sono 61.374 su 61.401 le sezioni scrutinate e si è in attesa dell'attribuzione dei seggi, questi sono i dati, secondo il sito del Ministero dell'Interno, per la Camera dei de-

putati: Lega 17,37%, Forza Italia 14,01%, Fratelli d'Italia con Giorgia Meloni 4,35%, Noi con l'Italia-Udc 1,30%, Movimento 5 stelle 32,68%, Partito democratico 18,72%, +Europa 2,55%, Italia Europa insieme 0,60%, Civica Popolare Lorenzin 0,54%, Svp-Patt 0,41%, Liberi e uguali 3,38%, Potere al popolo 1,13%, Casapound Italia 0,94%. Al Senato, quando sono 61.381 su 61.401 le sezioni scrutinate, la Lega è al 17,62, Forza Italia 14,42%, Fratelli d'Italia 4,26%, Noi con l'Italia-Udc 1,29%, Movimento 5 Stelle 32,22%, Partito democratico 19,12%, +Europa 2,36%, Italia Europa Insieme 0,54%, Civica Popolare Lorenzin 0,52%, Svp-Patt 0,42%, Liberi e Uguali 3,27%, Potere al Popolo 1,05%, Casapound Italia 0,85%. Il verdetto è comunque netto: trionfa il Movimento 5 stelle, ma festeggia anche la Lega di Matteo Salvini, che supera il 17% e sorpassa Forza Italia,

ferma intorno al 14%. Grande sconfitto è il Partito Democratico, che si attesta sotto la soglia del 20%, percentuale che esclude la fattibilità di una 'larga intesa' tra Renzi e Berlusconi per poter dare vita a una maggioranza. Un abisso da quel 40,8% conquistato alle elezioni europee del 2014, ma anche dalla "non vittoria" (29,5%) di Pier Luigi Bersani nel 2013.

NORD VERDE E SUD GIALLO - È un'Italia di tre colori quella che esce dalle elezioni. Due però sono macchie molto più ampie dell'altra. Il Nord, esclusi Alto Adige e Valle d'Aosta, è blu, colore che rappresenta il centrodestra. Tutto il Sud, ma anche gran parte del centro, fino alle Marche, è del giallo attribuito al Movimento Cinque Stelle. È il rosso del centrosinistra che manca, in parte anche nelle regioni che votano tradizionalmente a sinistra come Emilia-Romagna e Toscana.



ELEZIONI POLITICHE IN ITALIA



Matteo Salvini

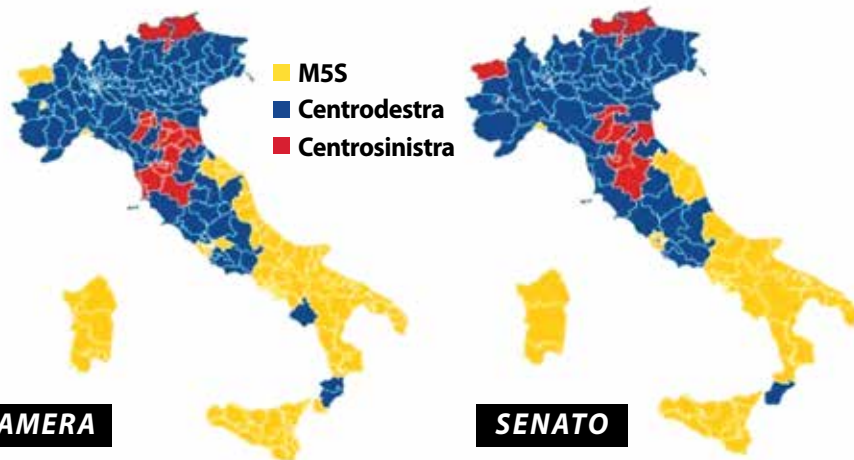


Luigi Di Maio

L'AFFLUENZA - A votare, al contrario di quanto si temeva alla vigilia, sono stati in tanti: l'affluenza definitiva è stata di poco inferiore al 73%, contro il 75,27% del 2013, quando però si è votato in due giornate. I dati definitivi del Viminale sull'affluenza registrano il 72,92% per la Camera e il 72,99% per il Senato. Per quanto riguarda il dato suddiviso per regioni, si è votato di più in Veneto (il 78,85% degli aventi diritto), poco più dell'Emilia-Romagna (78,29%) seguita dall'Umbria (77,96%). Si è votato di meno al Sud: fanalino di coda la Sicilia (63,00%), poi la Calabria (63,50%), Sardegna terz'ultima (65,76%). Infine, il dato su Lombardia e Lazio, dove si è votato anche per le regionali: in Lombardia è andato alle urne il 73,07% (il 72,04% a Milano), nel Lazio ha votato 66,46% (il 65,43% a Roma) degli elettori.

LE STIME SUI SEGGI - L'esito delle elezioni politiche secondo gli ultimi dati, indicano che al centrodestra andrebbero, secondo le stime, 250-260 seggi alla Camera

I nuovi colori dell'Italia: dal rosso di sinistra all'azzurro targato Salvini e al giallo 5 Stelle



(con la Lega maggioritaria all'interno della coalizione rispetto a Forza Italia) e 130-140 seggi al Senato. Al M5s andrebbero, secondo le stime, 230-240 seggi alla Camera e 110-120 seggi al Senato. Staccatissimo il centrosinistra guidato dal Pd con circa 110-120 seggi alla Camera e 45-55 seggi al Senato. La maggioranza politica necessaria alla Camera è 316 seggi, mentre al Senato è di 158

seggi. Nessuna forza politica raggiungerebbe il 40%, soglia indispensabile per formare un governo. E i numeri delle possibili coalizioni del futuro sono un rebus.

ORA LA PALLA PASSA A MATTARELLA - Questo è il quadro che si presenterà davanti al Presidente della Repubblica, **Sergio Mattarella**. È chiaro che Mattarella dovrà tener conto del fatto che

il M5S ha vinto le elezioni, ma non potrà dare l'incarico a Di Maio, a meno che il leader di Pomigliano gli si presenti con i voti (almeno una proposta suffragata da qualche ragionevole certezza) che gli mancano per governare. In sostanza, Di Maio dovrebbe salire al Colle con in tasca il "sì" di qualcuno (partito o gruppo di parlamentari) disposto ad appoggiare il suo governo.

RENZI: MI DIMETTO, MA NON SUBITO. SALVINI: TOCCA A NOI. DI MAIO: ECCO LA REPUBBLICA DEI CITTADINI. Dopo il trionfo del Movimento 5 Stelle, il candidato premier pentastellato **Luigi Di Maio** ha parlato chiaro: "Oggi comincia la terza Repubblica - ha detto -. E sarà la Repubblica dei cittadini italiani". Anche la Lega rivendica il suo risultato storico. Dopo aver superato per la prima volta Forza Italia, alla conferenza stampa post-voto in via Bellerio, **Matteo Salvini** si è presentato come candidato premier in pectore del centrodestra. "È stata una vittoria straordinaria che ci carica di responsabilità - ha detto -. La Lega ha vinto nel centrodestra e rimarrà alla guida del centrodestra". Discorso diverso per **Matteo Renzi**, che dopo la batosta del Pd, ha annunciato le sue dimissioni. Che, però, non saranno immediate: arriveranno solo dopo l'insediamento del nuovo governo. Annunciando il congresso e facendo sapere che sarà lui a ge-

stire la prossima fase politica fino a dopo le consultazioni. Oltre a chiudere a eventuali inciuci: "Siamo all'opposizione, non faremo la stampella agli estremisti". Parole che hanno destato, però, polemiche all'interno del partito. "La decisione di Renzi di dimettersi - ha detto il capogruppo Pd Luigi Zanda - e contemporaneamente rinviare la data delle dimissioni non è comprensibile. Serve solo a prendere ancora tempo".

COSA SUCCEDERÀ ORA - Il primo passo in assoluto è quello, per i nuovi eletti, di registrarsi in Parlamento. Questo avverrà tra l'8 ed il 9 di marzo. Per il prossimo 23 marzo è prevista la prima seduta con le nuove Camere. Questa sarà incentrata alla proclamazione degli eletti e all'elezione dei presidenti nuovi. Entro il 25 marzo, i parlamentari devono aver comunicato a quale gruppo appartengono. Prevede tra fine marzo ed inizio aprile le dimissioni di Paolo Gentiloni.

In Lombardia vince Fontana, nel Lazio Zingaretti precede Parisi



ROMA - In Lombardia, quando le operazioni di scrutinio hanno raggiunto circa la metà delle sezioni (4.145 sezioni su 9.227), risulta vincente il candidato del centrodestra **Attilio Fontana**, che con il 53,4% delle preferenze supera il candidato di centrosinistra **Giorgio Gori**, fermo al 26,5%. "Riprenderemo il cammino di 23 anni di buon governo del centrodestra ma con la grande novità della riforma per l'autonomia", ha dichiarato Fontana parlando al quartier generale della Lega in via Bellerio, a Milano. Nel Lazio, secondo gli ultimi dati (2.793 sezioni scrutinate su 5.285), è in testa **Zingaretti** con il 33,9%, seguito da Parisi al 30,4%, dalla **Lombardi** (M5s) al 27,1%, mentre l'outsider di lista civica, il sindaco di Amatrice **Pirozzi**, è al 4,6%.



Offriamo la chirurgia dentale specializzata nella bocca e nelle mascelle

Al servizio della Comunità dal 1983

514 252.0880

Edifice Viglione II, 5045 Jean-Talon E. Suite 302, Montréal, (QC) H1S 0B6

- Impianti per denti fissi
- Impianti per protesi dentali
- Estrazioni dei denti del giudizio
- Estrazioni e preservazione alveolare
- Ricostruzione delle mascelle
- Anestesia e sedazione
- Diagnosi delle malattie della bocca



Dr L. Di Lullo



Dr M. DuVal



Dr S. Di Lullo



DARIO CHIACIG

DENTUROLOGISTE

Protesi Dentale fissa e mobile | Parziale senza palato
Riparazioni in un'ora | Laboratorio in clinica

5045 Jean-Talon Est, interno 303,
Saint-Léonard, Qc H1S 0B6

514 272.7623

WWW.DARIOCHIACIG.CA



ELEZIONI POLITICHE 2018: NORD E CENTRO AMERICA

Alderisi, Nissoli e La Marca: è trionfo rosa

Il Pd resta primo partito in Europa e Asia-Africa-Oceania; superato, però, dal Centro-destra, in Nord e Centro America, di quasi 4 punti percentuali. All'estero non si ripete l'exploit che il M5S ha registrato in Italia. Intanto nella nostra ripartizione vincono 3 donne: alla Camera riconfermate Fucsia Nissoli e Francesca La Marca, mentre al Senato è in testa Francesca Alderisi

ROMA - Mentre in Italia il Partito Democratico raccoglie i cocci della disfatta elettorale, dall'estero arrivano dati in controtendenza. Sia alla Camera che al Senato, infatti, i connazionali delle quattro Ripartizioni in cui è divisa la Circostrizione Estero hanno

votato in maggioranza per il Pd. Con 1.520 su 1.858 seggi esteri scrutinati per la Camera, infatti, il Pd si attesta al 26,58%; la coalizione di Centrodestra (FI, Lega, Fratelli d'Italia) al 21,86; il M5S al 17,49; il Maie al 9,69%; l'Ucsi al 5,95%; Liberi e Uguali al



Francesca Alderisi



Fucsia Nissoli Fitzgerald



Francesca La Marca

5,66; e +Europa al 5,58, ecc. Un risultato globale, questo, che rispecchia in particolare il voto in Europa e Africa-Asia-Oceania; mentre in Nord e Centro America è la coalizione di Centrodestra a superare il Pd con il 33,11% delle preferenze; e in America Meridionale, Maie e Ucsi sbaragliano la concorrenza rispettivamente con il 28,65% ed il 19,22% delle preferenze. La situazione al Senato, a scrutini ancora in corso, è sostanzialmente la stessa.

Le Ripartizioni estere, dunque, tradizionalmente più conservatrici di quelle nazionali, hanno attenuato il successo dei 5 Stelle che, secondo gli ultimi dati riportati sul sito del Ministero dell'Interno (ore 19 di lunedì 5 marzo), al di fuori dei confini nazionali rappresentano la terza forza politica. Per quanto riguarda l'affluenza,

all'estero è stata del 28,20%, con una punta massima oltre il 30% in Sud America.

In Nord e Centro America, che è la ripartizione che ci riguarda più da vicino, ha prevalso il Centrodestra con il 33,11% dei voti alla Camera (152 sezioni su 159) e il 34,06% al Senato (158 su 159), seguito a ruota dal Pd (29,27% alla Camera e 29,17% al Senato), il Movimento Cinque Stelle (17,62% e 17,66%) e il MAIE (7,69% e 7,93%). Male Liberi e Uguali: 4,24% alla Camera e 4,35% al Senato. Per l'ufficializzazione degli eletti bisogna pazientare ancora qualche ora, ma la tendenza sembra ormai consolidata: quando mancano ancora pochi seggi da scrutinare, alla Camera (152 su 159) dovrebbero essere elette **Fucsia Angela Fitzgerald Nissoli** (Centrodestra-Forza Italia, 6.534 prefe-

renze) e **Francesca La Marca** (PD, 8.368 voti). Tra i candidati che non dovrebbero avercela fatta, ricordiamo: **Vincenzo Arcobelli** (con 4.968 preferenze) e **Basilio Giordano** (4.373), per il centrodestra; **Giovanni Faleg** (3.654) e **Rocco Di Trolio** (2.950) per il centrosinistra; **Giovanna Giordano** (1.947) e **Salvatore Ferrigno** (1.190) per il MAIE; **Giuseppe Continello** (999) e **Pierluigi Roi** (799) per Liberi e Uguali. Il seggio del Senato (158 su 159), invece, dovrebbe andare a **Francesca Alderisi** (Centrodestra-Forza Italia, 10.994), che avrebbe avuto la meglio, tra gli altri, su: **Mario Cortellucci** (5.370), sempre del centrodestra; **Angela Maria Pirozzi in Giannetti** (6.743) e **Pasquale Nesticò** (4.781) del Partito Democratico; **Augusto Sorriso** (3.123) e **Paolo**

Canciani (1.697) del MAIE, e **Tony d'Aversa** (1.282) di Liberi e Uguali. Nel complesso, quindi, sarebbero stati eletti due parlamentari di Forza Italia e una del Partito Democratico. Sulla prossima edizione vi daremo conto tutti i dati definitivi e ufficiali (compreso il numero effettivo di votanti), con un occhio di riguardo per i risultati che riguardano i candidati in Canada e, in particolare, dell'area consolare di Montréal. (V.G.)

Per una casa a misura delle tue esigenze!



RE/MAX
Agenzia immobiliare
Franchigia indipendente e autonoma di RE/MAX Québec inc.

Per acquistare o vendere una proprietà, contattate:

Michelangelo Vaccaro
Mediatore immobiliare

Cell **514 554-2987**

Uff **514 329-0000** Fax **514 328-9000**

Email: info@mvaccaro.com • www.Mvaccaro.com

ROYAL LEPAGE
VIRTUEL
Agence immobilière - Real Estate Agency

VITO GENTILE
Courtier Immobilier / Real estate broker

8186 Boul. Maurice-Duplessis,
Montréal, QC H1E 2Y5
Bur.: 514.494.9117 • Fax: 514.494.3969

514.825.1720 vito.gentile@royallepage.ca

Per le vostre assicurazioni,
un servizio all'altezza
delle vostre aspettative

Con il mio servizio personalizzato offerto in italiano, francese e inglese, sarete protetti secondo i vostri bisogni, al miglior rapporto qualità-prezzo!

RIDUZIONE FINO A
360 \$

Franchigia presentata sotto applicabilità alle nuove polizze di due anni. Rimborso con assegno o bonifico bancario. Si applicano alcune condizioni ed esclusioni.



David Nardi
Agente d'assicurazione
casa e auto personale
e commerciale

514 430-4343
assurancesdavidnardi.com

Affiliato a:

LaCapitale
Assurances générales

Azienda nell'assicurazione danni



**CLICCA
MI PIACE**
sulla pagina
Facebook



cittadino.canadese

Cittadino
CANADESE

FONDATA NEL 1941
La voix des italo-canadiens depuis 1941
Canada's oldest Italian newspaper

Direttore generale / Directeur général:
Sen. Basilio Giordano
bjordano@cittadino.ca

Redattore Capo / Rédacteur en chef:
Vittorio Giordano
journal@cittadino.ca

Redazione italiana / Rédaction italienne:
Agostino Giordano
jetarbrsh@libero.it

Amministrazione / Administration:
Nina Giordano
nina@cittadino.ca

Pubblicità / publicités:
Gianfranco Giordano
gianfranco@cittadino.ca

Nina Giordano
nina@cittadino.ca

Grafica e impaginazione /
Infographie et mise en page:
Marco V. Giordano
marco@cittadino.ca

Corrispondenti / Correspondants:
Da Napoli: **MARINA CAPPITTI**
Da Miami: **DEAN H. MAZZONE**
Da New-York: **DOM SERAFINI**

Collaboratori / Collaborateurs:
Claudio Antonelli • Mario Cerundolo
Teddy Colantonio • Gianni Fiasche
Pietro Lucca • Antonella Parmentola
Andrea Amadori • Giovanni Albanese

MEMBRO DELLA FEDERAZIONE
UNITARIA DELLA STAMPA ITALIANA
ALL'ESTERO (FUSIE)

National Ethnic Press
and Media Council of Canada
(NEPMCC)

Canada
Riconosciamo l'appoggio finanziario del
Governò del Canada, attraverso il Programma
di Aiuto alle Pubblicazioni (PAP).

Si riconosce il contributo della
Presidenza del Consiglio dei Ministri

Distribuzione certificata
Distribution certifiée
TIRATURA:
15.000 copie stampate

Publications enregistrement # 40034570
Dépot légal - Bibliothèque Nationale du Québec

Le opinioni espresse negli articoli pubblicati non
rispecchiano necessariamente le idee della dire-
zione, che pertanto non va ritenuta legalmente
responsabile del loro contenuto e della loro veri-
dicità. Non vengono pubblicate lettere anonime o
apocriefe. Articoli, manoscritti e fotografie, anche se
non pubblicati, non vengono restituiti.

INDIRIZZO DELLA REDAZIONE:
6020 Jean-Talon Est, bureau 710,
Montréal, Québec, H1S 3B1

Tel. **514.253.2332**
Fax. **514.253.6574**
journal@cittadino.ca

www.cittadino.ca

ITALIANI NEL MONDO



Top 10 università, il riscatto delle italiane

La Sapienza è la migliore università al mondo in Scienze dell'Antichità. Ma anche il Politecnico di Milano, la Bocconi e l'Università di Pisa non sono da meno. Sono alcuni dei dati emersi dall'ottava edizione del QS World University Rankings by Subject, che classifica l'eccellenza delle migliori università al mondo in 48 discipline e in cinque macro aree di studio. L'Ateneo romano supera Cambridge (seconda) Oxford (terza) e Harvard (quinta), entrando tra le top 10 per Archeologia (al nono posto). Inoltre, si piazza tra le Top 50 al mondo anche per Scienze Archivistiche e Librerie (33esima), Fisica e Astronomia (39esima) e Scienze Naturali (50esima). Tra le Università italiane in classifica c'è anche il Politecnico di Milano, che conquista il quinto posto al mondo in Design, e il nono posto in Architettura e in Ingegneria Civile e Ambientale. L'unica altra italiana tra le Top-10 al mondo è l'Università Bocconi, che sale al decimo posto in Business & Management.

Oscar, vince "La forma dell'acqua"

"Chiamami col tuo nome" di Luca Guadagnino si aggiudica la Miglior Sceneggiatura non originale, curata da James Ivory. Quattro Academy per il film di Guillermo Del Toro, inclusi quelli per il Miglior Film e Regia. Migliori attori Gary Oldman e Frances McDormand

ROMA, (askanews) - "La forma dell'acqua" di **Guillermo Del Toro** trionfa agli Oscar con 4 statuette, tra cui quella più prestigiosa, per il miglior film. Il regista messicano, che si presentava con 13 nomination, ha conquistato anche il premio per la regia, per la colonna sonora originale e per la scenografia. Ma la 90ª edizione dei premi dell'Academy sarà ricordata anche per un Oscar all'Italia. "Chiamami col tuo nome" di **Luca Guadagnino**, in lizza per 4 premi, ha vinto per

la miglior sceneggiatura non originale di James Ivory. Una grande soddisfazione per lui, che a 89 anni, è il più anziano ad aver mai ricevuto un Oscar. Come miglior attrice protagonista ha vinto Frances McDormand per "Tre manifesti a Ebbing, Missouri", come miglior attore, invece, Gary Oldman per "L'ora più buia". Mentre come migliori attori non protagonisti, la statuetta è andata a Sam Rockwell, sempre per "Tre manifesti a Ebbing, Missouri" e ad Allison Janney per "Io, Tonya".



La forma dell'acqua' di Guillermo del Toro che ha vinto quattro Oscar, tra cui quello per il miglior film e la migliore regia

"Dunkirk" di Christopher Nolan si è aggiudicato tre Oscar minori: per il sonoro, il montaggio e il montag-

gio sonoro. A "Blade Runner 2049", invece, sono andati quelli per gli effetti speciali e la fotografia. Il cartoon



James Ivory, con i suoi 89 anni, è il più anziano ad aver mai ricevuto l'Oscar. Ha vinto per la miglior sceneggiatura non originale del film dell'italiano Luca Guadagnino, "Chiamami col tuo nome"

"Coco", oltre alla categoria miglior film d'animazione, ha vinto anche per la miglior canzone. Miglior film straniero il cileno "Una donna fantastica" di Sebastián Lelio.

Altri premi: Miglior sceneggiatura originale a Jordan Peele per "Get Out" e miglior colonna sonora originale ad Alexandre Desplat per "La forma dell'acqua".

NICOLA
DI IORIO

Deputato
SAINT-LÉONARD - SAINT-MICHEL



CENTRO LEONARDO DA VINCI
8370 Boul. Lacordaire, 2° piano
Saint-Léonard (QC) H1R 3Y6

Tel.: 514 256-4548
nicola.diiorio@parl.gc.ca



Jules d'Alcantara

FLEURISTE

Gardenia



Fiori per tutte le occasioni
• Ditelo con i fiori •

514.526.5955 | 514.326.0950

www.fleuristecalcantara.com
f Fleuriste Jules d'Alcantara Gardenia

9330 BOUL. LACORDAIRE, MONTRÉAL

PER ORDINARE DEI FIORI: info@fleuristecalcantara.com

Fiorista

SAN REMO

Fiori per tutte le occasioni

1727 Jean-Talon Est. 514 376.6901

(angolo Marquette) Aperto la domenica dalle 10:00 alle 16:00

Fiori e piante per tutte le occasioni

Fleuriste
Carmine
Florist



6285 Est Rue Jarry,
St-Léonard, Québec H1P 1W1

514 324.6222 | www.carmineflorist.ca



Pâtisserie | Pasticceria Alati

5265 rue Jean-Talon Est, Montréal, Qc

Tel.: 514 729.2891

SEGUITECI ON LINE

www.cittadino.ca

Dal 1998



Esperienza = Risultati

PENSATE VENDERE
CONTATTATEMI!



Uff: 514 374-4000
3299 rue Beaubien Est,
Montréal, Qc H1X 1G4

 **RE/MAX**
ALLIANCE INC.
Agence Immobilière

514 894-9400

mario@marioconte.com
www.marioconte.com

Services Immobiliers

TRIANGLE

Agence Immobilière



PROPRIETARI

Per affittare in TUTTA SICUREZZA
ad inquilini qualificati, con verifica del
credito e del lavoro e che soddisfano
i vostri criteri di selezione

NON aspettate, CHIAMATE:

JOSEPH SABATINI

514-376-6886



LA DANZA E LE SUE DIMENSIONI

I nostri attuali "balli di società" e la loro origine

5ª PARTE

Ribadisco ciò che ho precisato sin dall'inizio: con queste mie note sulla danza non pretendo di fare una storia esaustiva del soggetto, ma solo, più che succintamente, presentare in forma volgarizzata e superficiale gli elementi di base, al fine di poter presentare l'origine del ballo in Italia e, soprattutto, sfatare certi preconcetti - e spesso pregiudizi - verso certe forme folcloristiche che vantano invece nobile ed antichissima tradizione italo-austriaca. Basti ricordare, infatti, che spesso furono proprio queste tradizioni folcloristiche italiane che, attraverso il nostro Rinascimento, sfociarono nei balli moderni di società.

Iniziamo con il più nobile: il famoso Valzer. Tutti oggi fanno derivare la parola Valzer dal tedesco Walzen, che appunto significa girare: di conseguenza il Valzer è considerato di origine tedesco-austriaco. Montagne di libri sono stati scritti su questo ballo. Peccato che in questi studi, a causa del prestigio e la popolarità del ballo, l'interesse storico

è sacrificato spesso ad interessi nazionalistici. Gli austriaci ed i tedeschi affermano che il Valzer derivi dalla Deutscher tanz sviluppata nella Germania meridionale: nel Dreher (Baviera) e nel Lander (Austria). Molti ricercatori, invece, soprattutto francesi ed italiani, affermano che l'antenato del Valzer sia stata la Volta. Infatti la Volta era ballata precedentemente al Valzer; costituì il ballo più significativo a ritmo ternario, anticipando di secoli il Valzer nelle sue caratteristiche fondamentali. Nella Volta (girare) l'inizio del ballo si confondeva con la Gagliarda: il ballo iniziava con l'uomo e la donna che eseguivano, staccati, passi e mosse come a confrontarsi (Gagliarda); ad un certo punto, la coppia si congiungeva, eseguendo una serie di giri a destra e sinistra (Volta), alternati da parte dell'uomo, con salti molto accentuati; poi, sempre girando, sollevava la dama, come volerla far volare: il tutto in una coreografia che riassumeva il brio, la bellezza e la gioia di vivere. Tra gli specialisti ancora continua la



Lo splendore ed il brio che solo un'atmosfera inebriata dalle note di un Valzer può suscitare

contesa se il Valzer sia di origine tedesca, francese o italiana. Onestamente sono dell'opinione che, essendo il Valzer (probabilmente anche la polka) originato dalla Volta, ballata in Italia già nel 1555, come attestato dal gran letterato e magistrato, Rinaldo Corso, con molta probabilità ri-

sulterebbe di origine italiana. È vero anche che ritroviamo questo ballo in Provenza (per i romani: "nostra provincia", di là: Provenza), ove continuò a svilupparsi e a raffinarsi ulteriormente, sino a conquistare Versailles. Però è altresì vero che, prima con il Grande Scisma (Roma e Avigno-

ne, 1309-1376), poi con il Rinascimento Italiano, la Provenza subì continuamente una forte influenza italiana; al punto da essere considerata una propaggine d'Italia. Fin'anche Dante pose i confini d'Italia ad Arli (Arles), presso il Rodano (Rhône) fino a Pola, presso il Quarnaro, in Istria (Si come ad Arli, ove Rodano stagna, / sì com'a Pola, presso del Carnaro / ch'Italia chiude e suoi termini bagna, Inf. IX 112-115). Comunque, questo ballo divenne popolare in tutta Europa, diventando il nostro valzer. L'Inghilterra ne fu entusiasta. In seguito, in competizione con Parigi, lo splendore di Vienna e della corte asburgica definì il Valzer moderno, conferendogli quell'eleganza e quella solennità che solo le note degli Strauss, padre e figlio, potevano dargli. Interessante notare che al principio il Valzer fu osteggiato, poiché considerato indecente e lascivo. Fu condannato da J.M. de Chavanne a nome dei maestri di danza nel 1767; vietato in Boemia nel 1785, sempre per motivi morali. Ma la noto-

rietà del Valzer avvenne con la Rivoluzione Francese. Il ballo in genere divenne simbolo ed espressione di libertà, tanto che il Valzer in particolare divenne un'elegante manifestazione mondana della nuova società borghese. Le danze, i balli, sono come le lingue: per essere considerate vive, devono essere parlate, trasformarsi, adattarsi a nuove circostanze; anche la danza ed il ballo si sono trasformati, al fine di riflettere nuovi stati d'animo della società che li ha espressi, accompagnando la storia. Come già osservato, la danza costituì un mezzo di comunicazione e, come il linguaggio, doveva esprimere stati d'animo. Così anche il Valzer, ballo della Belle Époque per eccellenza, espressione di ebbrezza, brio ed eleganza, si è adattato a diversi modi e stati d'animo, a seconda del clima e della società che li ha manifestati, dando a sua volta origine a delle varianti: dal Valzer al V. Lento, V. Allegro, V. Saltato, Minuetto, Musette, V. Scozzese, V. Russo, V. Bostoniano, ecc. (Continua)

NOTAI

RADINO & SILICANI

Orario di studio: Tutti i giorni dalle 9:00 alle 17:00

La sera: lunedì, mercoledì, giovedì dalle 19:00 alle 21:00

1395 Rue Fleury Est, Suite 100, Montréal, Qc, H2C 1R7

TEL.: 381-9268

Me Filippo A. Ferrara
NOTAIO E CONSULENTE LEGALEPratiche di successione e testamentarie
Servizi notarili | Compravendite

Servizio a casa disponibile per voi

294 Square Saint-Louis, 2^e étage
Montréal, Québec
H2X 1A4Tel. 514.209.2763
conseil@ferraranotaire.com
www.ferraranotaire.com**Me Giuseppe Decobellis**
NOTAIO

DOCUMENTI ITALIANI - PROCURE

Fiero successore di:
Me GIOVANNI DE BENEDETTIS
Notaio in pensioneTel.: (514) 727-3783
Fax: (514) 727-6110Viglione, Mazzanti, Spano
Decobellis, Huot & Gabrielli
Société nominale5095 rue Jean-Talon Est,
Bur. 3001
St-Léonard, Qué. H1S 3G4**Cavaleri** **Donatelli**
Notary · Notaire · Notaio**Me Elisa Donatelli** B.Comm., L.L.B.5270 rue Jean-Talon est
Montréal (Québec)
H1S 1L3Tél.: (514) 722-4116
Télé.: (514) 722-1386
Courriel: edonatelli@notarius.net**Mercadante Di Pace**

DEPUIS 1979

Avocats - Barristers

Me Antonio Discepola (Juge à la retraite)

Me Carmine Mercadante, D.E.C., L.L.L. Me Brigitte Lacroix, L.L.B.
Me Domenic Bianco, B.A., L.L.B. Me Pietro Iannuzzi, L.L.M.
Me Josie Sciangula, B.A., L.L.B. Me Alexandra Pepe, L.L.B.
Me Grace Di Pace, B.A., L.L.B. Me Jeremy Meguerditchian, L.L.B.
Me Anas Qiabi, L.L.B.5450 Jarry est (2^e piano), Saint-Léonard Tel.: 514-326-3300

450 686.1122

www.deveau.qc.ca

**Deveau, Bourgeois, Gagné, Hébert & associés**SOCIÉTÉ MULTIDISCIPLINAIRE D'AVOCATS
S.E.N.C.R.L.**I. Antonio Gualtieri**
avvocato

iagualtieri@deveau.qc.ca

Sciascia, Fargnoli, Corbeil et Associés**Antonio Sciascia, ASC**
Avocat - Lawyer
MédiateurT. 514 272-0709 | F. 514 272-8182 | E-mail: sciascia@bellnet.ca
7012, St-Laurent, Bur 300, Montréal (Québec) H2S 3E2

STUDIO LEGALE INTERNAZIONALE ITALIA-CANADA

Cav. Avv. Raffaele CappuccioTutte le vostre pratiche
in Italia pagate alla fine
a percentuale

- Successioni
- Commercio
- Divorzi
- Contratti

392 Whitmore Ave.
Toronto, On. Canada
M6E 2N4cappuccioraffaele@gmail.com
416 878-6181**PASQUALE ARTUSO**
&
ASSOCIÉSPasquale Artuso
Avvocato di Fiducia
Consolato Generale d'ItaliaCaroline Francoeur
AvocatessaValérie Carrier
AvocatessaJulie Therrien
AvocatessaSteven Campese
AvvocatoMathieu Di Lullo
AvvocatoNatasha Scarano
AvocatessaPierre Fugère
Avvocato - diritto criminale e penaleJoseph W. Allen
Avvocato dal 1976 diritto
dell'immigrazioneComplexe Le Baron, 6020, rue Jean-Talon Est, bureau 630
Montréal (Québec) Canada H1S 3B1

T.: 514.259.7090 F.: 514.256.6907 artmars@securenet.net

COMUNITÀ

Le Associazioni che desiderano far conoscere i propri eventi possono contattarci al 514.253.2332 o via e-mail all'indirizzo journal@cittadino.ca

CIBPA, è John Zeppetelli la "Personalità 2017"



Mike Goriani, Philippe Legault-Capozio, Amanda Ciccone, il Console Rusconi, John Zeppetelli, Salvatore Cimmino, Roberto Rinaldi e Sandro Fatigati

MONTREAL – È John Zeppetelli, direttore e curatore-capo del Museo di Arte Contemporanea di Montréal (MAC), la "Personalità dell'anno 2017" della CIBPA, l'Associazione della gente d'affari e dei professionisti italo-canadesi, che da quasi 50 anni organizza 'Il cocktail del Presidente'. Il premio, ricordiamolo, è stato istituito dalla CIBPA nel 1967 allo scopo di rendere merito a chi si è particolarmente distinto per l'eccezionale abnegazione e per il notevole contributo al progresso della società. Quest'anno il 49° riconoscimento, la cui cerimonia di consegna si è tenuta il 27 febbraio scorso, tra le storiche mura della Casa d'Italia, è andato a John Zeppetelli,

dal 12 agosto 2013 alla guida del MAC di Montréal. Tra gli ospiti presenti: gli ex presidenti Mike Goriani e Robert Rinaldi, Giuseppe Di Battista, John D'Ambrosio, il vice-chairman RBC Tony Loffreda, il giudice Antonio Discepola, il presidente del CLDV Joe Pannunzio, il presidente dell'Ordine Fratelli d'Italia Giuseppe Fratino, il presidente dell'Associazione di Italo-Canadesi del West-Island Egidio Vincelli, la direttrice generale del Congresso Italo-Canadese (regione Québec) Josie Verrillo e Marco Riccardo Rusconi, Console Generale d'Italia a Montréal. "La gente si deve accorgere che ci siamo - ha detto il diplomatico - e che contiamo, perché siamo pesanti quando facciamo le cose in-

sieme. Soprattutto perché noi italiani siamo in grado di connettere cose apparentemente inconciliabili, come business e arte, soldi e creatività". A rendere omaggio a Zeppetelli, 56 anni, è stato il presidente Salvatore Cimmino, che lo ha onorato consegnandogli una riproduzione della famosa scultura-simbolo di Egidio Vincelli sull'affrancamento della Comunità italiana dalle catene dell'internamento. Sotto la sua direzione (è il 13° curatore della storia del museo), il MAC ha conosciuto un significativo miglioramento, sia in termini di presenze che di notorietà, nonché una svolta dal punto di vista della programmazione e dello spirito. Una frattura profonda rispetto ad una tra-

dizione di mezzo secolo. Basti pensare che dal giorno della sua apertura da parte del governo quebecchese, nel 1965, il MAC ha sempre avuto un direttore francofono. Mentre John Zeppetelli è un italo-montrealese, figlio di un meccanico, cresciuto parlando italiano e inglese, prima di apprendere il francese. Un segnale di apertura e di inclusione. Prima del MAC, Zeppetelli è stato curatore per quasi sette anni per la Fondazione DHC / ART di Montréal. In precedenza ha lavorato prima all'Istituto di Arti Contemporanee (ICA) di Londra e poi in una galleria commerciale di New York. E non è finita qui. Zeppetelli, infatti, è anche un regista pluripremiato il cui lavoro è stato proiettato a livello

internazionale in diversi Festival e gallerie d'arte. Sophie Calle, Simon Starling, David Altmejd, Jon Rafman, Dana Schutz, Ragnar Kjartansson e Lizzie Fitch / Ryan Trecartin sono solo alcuni degli artisti più interessanti, le cui opere sono state esposte - con un ottimo riscontro, sia da parte della

gente che della critica - dal suo arrivo al Museo di Arte Contemporanea di Montréal, 4 anni e mezzo fa. Recentemente, poi, ha organizzato una mostra dell'artista messicana Teresa Margolle ed ha curato un'esposizione collettiva sul leggendario cantante montrealese Leonard Cohen. (V.G.)

CALFEUTRAGE CAULKING

514-913-8077

Signor Franco
PARLIAMO ITALIANO
ESTIMATION GRATUITE



Portes.....
Fenêtres..
Solarium..

15 Ans de Garantie SERVICE PROFESSIONNEL

PROTÉGEZ CONTRE
INFILTRATIONS D'EAU D'AIR & INVASION D'INSECTES

514-913-8077

MAGNUS
POIRIER



Mike Tiseo
Direttore

John Palazzo
Direttore

Una famiglia. al servizio di tutte le famiglie.

Per sostenervi nella prova vi offriamo una gamma completa di prodotti e servizi funerari che rispettano la vostra fede e le vostre tradizioni.

514 727-2847

www.magnuspoirier.com

Montréal - Laval - Rive-Nord - Rive-Sud

CIMETIÈRE DE LAVAL

5505, Chemin Bas Saint-François, Laval

Loculi in Cappelle Riscaldate

Trasporto gratuito con autobus

MAUSOLEO - COLOMBARIO PORTA DEL PARADISO



10300, boul. Pie-IX - Angolo Fleury

I NOSTRI INDIRIZZI

222, boul. des Laurentides, Laval

8900, boul. Maurice-Duplessis, Montréal

6520, rue Saint-Denis, Montréal

10526, boul. Saint-Laurent, Montréal

6825, rue Sherbrooke est, Montréal

7388, boul. Viau, Saint-Léonard

COMUNITÀ

Le Associazioni che desiderano far conoscere i propri eventi possono contattarci al 514.253.2332 o via e-mail all'indirizzo journal@cittadino.ca

Elezioni al Club de l'Âge d'or Ste-Angèle

MONTREAL - Il 21 febbraio scorso il Club de l'Âge d'or Ste-Angèle si è riunito per eleggere il nuovo direttivo. L'On. Marisa Ferretti Barth ha ringraziato, a suo nome e a nome del Consiglio Regionale delle Persone Anziane Italo-Canadesi, Filomena Parella per il suo impegno come presidente del club durato ben 18 anni. Parella ha lasciato la presidenza del club, ma ha promesso di rimanere ancora per tanto tempo accanto ai suoi membri e al CRAIC. L'On. Barth ha fornito, come da prassi, le informazioni necessarie alle votazioni, oltre a illustrare i diritti ed i doveri del comitato e dei membri. Il nuovo direttivo eletto risulta così formato: Maria Nardi, presidente; Filomena Esposito, vicepresidente; Giovanni Manna, tesoriere/segretario; Teresa Miceli Scordo, Angela Della Foresta, Sara Cunsolo e Angela Caia, consiglieri. A questi si aggiungono i due



preziosi volontari di sempre: Teresa Terlizze e Antonio Nardi. Dopo le elezioni, le signore del club hanno offerto alla presidente uscente un bel mazzo di fiori e a tutti i partecipanti un caffè con una grandissima scelta di biscotti fatti in casa. Il CRAIC ringrazia sentitamente questo bel club per l'accoglienza e l'ospitalità

riservate all'On. Barth e alla sua squadra: al nuovo comitato si rivolgono i migliori auguri

per un mandato pieno di belle realizzazioni e di un grande successo. *(Comunicato)*

APPUNTAMENTI COMUNITARI



Festa di San Giuseppe dei Sannicandresi

Il Circolo Sannicandrese di Montréal organizza l'annuale festa delle "Fave-San Giuseppe" per domenica **18 marzo**, alle ore 12:00, presso la sala RENAISSANCE, 7550 Henri Bourassa Est, a R.D.P. Biglietti: per gli adulti 50 \$ e per i bambini (6-12 anni) 25 \$. Sarà servito un ottimo pranzo completo, incluse 2 bottiglie di vino per tavolo e le famose zeppole. Musica e ballo per tutti gusti con cantante dal vivo (DJ / Domenico). La festa inizierà con la benedizione del pane di San Giuseppe che poi sarà distribuito a tutti. Dopo pranzo si continuerà con l'antica tradizione sannicandrese dell'offerta delle "Fave di San Giuseppe", cotte in grandi calderoni (4 grandi calderoni che saranno disposti al centro della sala) con tutti gli ospiti in fila per ricevere il loro piatto. Alle ore 16:00, poi, verranno servite anche altre specialità pugliesi. Per informazioni contattare Giovanni Marziliano al 514-389-2562 oppure Cosimo Chimienti al 514-326-2621.

Cabane à sucre con gli Alpini

Il gruppo Alpini di Montréal organizza la tradizionale cabane à sucre l'11 marzo, a mezzogiorno, presso Costantin Grègoire 184, rang des continuatios a Saint Esprit, dove da tanti anni gli Alpini si ritrovano per le attività campestri. Il comitato del gruppo Alpini invita i membri con le rispettive famiglie e gli amici a trascorrere una giornata in allegra compagnia, in attesa della primavera. Per informazioni, contattate Negrello al 514-256 8841 oppure Salvoni al 514-808-1861.

GIORNATA INTERNAZIONALE DELLA DONNA

"Costruire dei ponti comunitari: i Giudici di Oggi"

È con grande piacere che il Congresso Nazionale degli Italo Canadesi (regione Québec), insieme alla Presidente del comitato, Micheline Lavoratore, Direttrice della Cassa Popolare Desjardins Canadese Italiana, vi invita a partecipare ad una conferenza per celebrare la nona edizione della Giornata Internazionale della Donna al Museo McCord (690, Sherbrooke Ouest), a Montréal. Quest'anno la discussione verterà sul tema: "Costruire dei ponti comunitari: I Giudici di Oggi". Durante questo evento verrà posta l'attenzione sulle donne che hanno saputo preservare le loro tradizioni culturali e, allo stesso tempo, arricchire il loro processo di integrazione nel campo giuridico. Il convegno si terrà domenica **18 marzo**, dalle ore 16:30 alle ore 18:00. Subito dopo sarà servito un cocktail. Ad intervenire saranno: Anne-Marie Trahan, giudice (in pensione) della Corte Superiore del Québec; Dominique B. Joly, giudice alla Camera criminale e penale di Montréal e Flavia K. Longo, giudice alla Corte del Québec a Montréal. La conferenza sarà animata da Sabrina Marandola, giornalista di CBC Radio & Televisione, oltre che della rivista PanoramItalia. Ingresso gratuito. Posti limitati: vi invitiamo a confermare al più presto la vostra presenza al 514-279-6357 o via e-mail all'indirizzo info@italcongresso.qc.ca.

NECROLOGIO

Alfonsa Misuraca in Amorelli non c'è più

Il 7 febbraio scorso ALFONSA MISURACA in AMORELLI è passata a miglior vita. Le esequie sono state celebrate al Complesso funerario Magnus Poirier, sito al 7388 Boulevard Viau. Alfonsa lascia nel dolore il marito Vincenzo, 4 figli, 9 nipoti e un pronipote. Vincenzo e Alfonsa erano convolati a nozze nel 1957 ad Alessandria della Rocca (prov. di Agrigento), tre mesi prima di emigrare in Canada. Insieme hanno condiviso 61 anni di matrimonio. In memoria di Alfonsa, l'ospedale Santa Cabrini farà celebrare una Santa Messa l'11 marzo, alle ore 10, presso la sua cappella. La famiglia ringrazia tutti i parenti e gli amici che hanno già preso parte ai funerali e vi invita a partecipare, se lo desiderate, anche alla funzione religiosa che si terrà nella struttura sanitaria per pregare in suffragio della cara Alfonsa.



Dr. Bruno L. De Minico Dr. Michael De Minico CHIRURGI DENTISTI

URGENZE

Dentistica Generale e Estetica
Impianti e Protesi
Invisalign

4570, rue Jean-Talon Est, #201
(angolo Provencher)

SABATO
SU APPUNTAMENTO
514 376-4482



Dentistica generale e estetica
Servizio completo di implantologia
(Chirurgia e protesi)

CHIRURGI-DENTISTI
Dr. Joseph Rotondo | Dr. Riccardo Garberi

514.326.3000

3613, rue Fleury Est (Montréal-Nord)
Aperto dal lunedì al sabato e di sera

URGENZE PRESE IMMEDIATAMENTE

www.cliniquerotondo.com
Piano di credito disponibile



www.voyagessatellite.qc.ca

Voyages
Satellite Travel
Fondatore: Tony La Villa
Proprietari: MIKE e PAT La Villa



Detentore
di un permesso
del Québec

Tariffe speciali per l'Italia

- Viaggi ovunque
- Viaggi turistici, d'affari
- Crociere
- Noleggio-auto
- Assicurazioni di viaggi



Viaggi speciali per l'Italia, l'Europa e il Sud

Prenotatevi subito ed approfittate delle tariffe speciali in vigore

1807 Bélanger Est, MONTRÉAL (angolo Papineau)

514 374.4600

STUDIO GRAFICO

Loghi e Marchi
Aziendali, Editoria,
Cataloghi, Brochures,
Advertising, Manifesti,
Volantini,
Cartelli Vetrina...

Marco Giordano
514.726.8042

OROSCOPO DELLA SETTIMANA

Dal 5 all'11 marzo



Nati tra il 21 Marzo e il 20 Aprile

ARIE - Marzo è iniziato, così sono già evidenti i segnali che parlano dell'avvicinarsi della vostra stagione (la primavera), del tempo in cui cioè l'Ariete sia padrone e capo dello zodiaco. Venere e Mercurio passeranno dalla vostra parte martedì, portando con loro nuova dolcezza, la capacità di dialogare con tutti, la voglia di mettersi davvero in gioco con una relazione o con una persona. Godrete anche della capacità di decidere qualcosa, sentendovi più leader e decisivi del solito. Un ottimo mood che nel weekend rischia però di rendervi troppo ambiziosi, quasi insofferenti di fronte a un presente amico ma non capace di ogni cosa. Entusiasmi e nuova vitalità in omaggio.



Nati tra il 21 Aprile e il 20 Maggio

TORO - Il cielo prende in considerazione anche i tempi morti, ovvero quegli spazi temporali apparentemente inutili ma che, in realtà, hanno una funzione precisa. Insomma, se stelle e pianeti si faranno molto meno attivi e reattivi voi non sentitevi per questo sprecati, ma semplicemente accogliete il break celeste con impassibile serenità. Perché oltre a Venere e a Mercurio che si nascondono (mettendo in secondo piano la vostra presenza scenica e le vostre qualità), da venerdì Giove camminerà all'indietro rimandando e posticipando occasioni, progetti e programmi del presente. Nel weekend qualcuno potrebbe spingervi a reagire, a muoversi, ma voi farete sempre e solo ciò che vi sembra giusto.



Nati tra il 21 Maggio e il 21 Giugno

GEMELLI - Il cielo degli astrologi è rotondo, un cerchio che gira alternando sorti e fortune. Sarete così felici di sapere che, dai prossimi giorni, toccherà proprio a voi recuperare forza, dolcezza e tono personale, mentre gli altri (si quelli che forse vi hanno criticato o accusato di poca energia) dovranno rallentare insieme a un Giove meno sicuro di sé. Venere vi aiuterà a sorridere, a divertirvi, Mercurio a tornare a essere i protagonisti di rapporti e relazioni. Bellezza garantita insomma per tutta la settimana, o almeno fino a domenica, quando cioè sarete piuttosto allergici alle regole e a chi vi chiederà un impegno troppo festivo per piacervi.



Nati tra il 22 Giugno e il 22 Luglio

CANCRO - Di certo siete un segno che sa assumersi le sue responsabilità, persone che, dietro una apparente delicatezza, possono sopportare impegni e incombenze senza grossa fatica. Le stelle vi chiederanno maggiore disponibilità con il lavoro, con le responsabilità, abbassando inevitabilmente lo spazio e le occasioni fatte per stare bene, per divertirvi e per farvi coccolare. Dovrete insomma sfidare umori e pigrizie per dare sempre il massimo, per mettere in mostra le vostre qualità con azioni e parole adatte alla situazione. Credere nelle promesse del futuro diventerà un esercizio meno spontaneo ma non impossibile, voi scegliete semplicemente di metterle da parte e di riprenderle poi, tra non molto.



Nati tra il 23 Luglio e il 22 Agosto

LEONE - Finalmente il cielo vi offre qualcosa di concreto in cui credere, in cui sperare, un posto mentale in cui ritrovare slancio e entusiasmo per coltivare il vostro futuro. Venere e Mercurio, da martedì, vi saranno amici e alleati, grandi e nuove energie che promettono di migliorare il rapporto del Leone con il lavoro, con le prove e i risultati dell'impegno pratico e personale. Per questo le recenti incertezze targate Giove non vi peseranno più di tanto, perché voi avrete - nel frattempo - già trovato un accordo con il destino rendendo il tutto più luminoso e supportabile. Domenica contate su Plutone che vi regalerà grandi e profonde passioni, qualcosa che però rischia di rendervi invidiabili da qualcuno meno prestante.



Nati tra il 23 Agosto e il 22 Settembre

VERGINE - Finalmente buone notizie per il vostro segno. Finalmente Venere e Mercurio smetteranno (quasi contemporaneamente) di complicare rapporti, relazioni, amori e discussioni. Quando? martedì, perché il loro passaggio al segno successivo si tradurrà subito in un chiaro alleggerimento per voi. Attenzione però a Giove venerdì, quando cioè il suo nuovo moto all'indietro potrebbe portare insicurezza e scarsa determinazione a qualcuno a voi vicino. Le stelle vi consigliano di supportare le indecisioni altrui e di non chiedere mai troppo, mai il massimo. Nel weekend provate infine ad allontanarvi da tutto ciò che vi limita, dalle regole e dalle imposizioni che non hanno proprio alcun senso.



Nati tra il 23 Settembre e il 23 Ottobre

BILANCIA - Che fare quando la velocità di crociera sembra essere diventata improvvisamente eccessiva per la situazione che state invece vivendo? Semplicemente rallentare, semplicemente evitare di correre e di rincorrere il presente in nome di una fretta che non vi potete più permettere. Venere e Mercurio, da questa settimana, saranno in opposizione imponendovi una prudenza e un'attenzione maggiori, più costanti e evidenti. E Giove si bloccherà, mettendo a sua volta in discussione anche le vostre qualità migliori, la vostra capacità di ambire e di credere nel destino, quello favorevole. Decidete di fermarvi per non sbagliare, scegliete di lasciare andare avanti chi può e vuole camminare più spedito.



Nati tra il 24 Ottobre e il 21 Novembre

SCORPIONE - Fatta eccezione per mercoledì - quando cioè Mercurio attenderà alla vostra fortuna con le parole e con le prove pratiche, materiali - la vostra nuova settimana sembra promettere piuttosto bene. Il tutto grazie ai molti pianeti che si danno da fare per garantirvi soprattutto un divertimento che sia sempre adatto al momento. Lasciatevi sedurre da persone capaci di prospettarvi qualcosa di speciale, di irresistibile, ma anche di rendere migliore e sostenibile il vostro ottimismo, di consentirvi di intravedere la possibilità concreta di realizzare un sogno, una opportunità. Arrendetevi a una leggerezza che vi passerà accanto e alla quale sarà difficile dire di no. Anche perché non vi sarebbe ragione per farlo.



Nati tra il 22 Novembre e il 21 Dicembre

SAGITTARIO - Iniziavate a essere stanchi di dovervi dare tanto da fare senza però possedere la forza e la capacità per vincere, per brillare, per non perdere e per non fare mai brutta figura. Marte seguita infatti a mordere il freno (lo farà ancora per non molto) ma Giove - colui che vi rappresenta e che vi racconta - rallenta e medita, insomma due energie non facili da conciliare. Ed ecco che le stelle vengono in vostro aiuto con alcuni trigoni nuovi di zecca e che inizieranno martedì: si tratta di Mercurio e di Venere, astri che per voi raccontano di amore, di dolcezza, della voglia e della possibilità di ammorbidire la qualità dei rapporti, le energie di coppia. Mettete subito da parte la premura per coltivare i sentimenti.



Nati tra il 22 Dicembre e il 20 Gennaio

CAPRICORNO - Fatevi forti di Saturno, il vostro pianeta che seguita a crescere, a costruire, a consolidare un presente che vi va bene per quello che è e a cui non sembra mancare nulla di troppo importante. Perché altre stelle e pianeti presto inizieranno a farsi un po' meno amici. Da martedì Venere e Mercurio entreranno in rotta di collisione, qualcosa che complicherà il vostro rapporto con il dovere e il piacere, ma anche con le idee, con le soluzioni che vi mettano al riparo da problemi e complicazioni. Intanto anche Giove rallenterà rendendovi meno scontatamente ottimisti o possibilisti circa il presente e il futuro prossimo. Smettete di occuparvi e di preoccuparvi per ogni cosa, affrontate con insolita leggerezza il momento.



Nati tra il 21 Gennaio e il 19 Febbraio

ACQUARIO - Sarà probabilmente una settimana facile e silenziosa, un momento in cui approfitterete della quiete siderale per rimettere a posto alcune questioni in sospeso, per fare ordine nella stanza dell'anima. Con grande calma e pacatezza però. Osserverete chi, intorno a giovedì, prenderà consapevolezza dei suoi limiti e delle cose che devono essere affrontate (possibilmente risolte), e probabilmente voi deciderete di dargli una mano. Poi, domenica, vi passerà accanto il bisogno di leggerezza, di libertà di pensiero e d'azione. Preparatevi a vivere un weekend indipendente, giusta e sensata conclusione per una settimana che non avrà mai avuto troppa voglia di darsi da fare.



Nati tra il 20 Febbraio e il 20 Marzo

PESCI - Purtroppo si dice che le cose migliori finiscano sempre troppo presto, ma forse è solo colpa della nostra percezione che tende a prolungare chi o cosa non ci piace accelerando invece i tempi del piacere. Martedì Venere e Mercurio vi abbandoneranno abbassando così il tono degli amori, delle compagnie, delle situazioni destinate a farvi compagnia. Venerdì, invece, il vostro favoritissimo Giove inizierà a camminare all'indietro potando un po' di confusione e di incertezza in voi. Insomma il cielo diventa solo più normale, meno alleato dei Pesci, ma voi dimostrerete di non volervi arrendere nutrendovi ancora di passione e di entusiasmo nel weekend. Intelligente reazione.

SNOB REVIEWS

by Gianni FIASCHE
giovannifiasche@gmail.com

Gianni Fiasche | giannifiasche | @snobreviews

FLICK OF THE WEEK



Black Panther

Starring: Chadwick Boseman, Michael B. Jordan, Lupita Nyong'o, Martin Freeman, Andy Serkis
Director: Ryan Coogler ("Creed")
Genre: Action **Run Time:** 134 mins

"Black Panther" is a film for the ages. A stunning achievement, that deserves all the hype and more. This is Marvel's hidden gem; the universes most interesting and profound character. In this film, after his father's death, T'Challa rises to the throne as King of Wakanda, and becomes the next Black Panther. You must know this; I am not a fan of Marvel, but this film right here is something worth praising about. An outstanding, incredibly directed, written, acted and all that! Chadwick Boseman ("Marshall") and Michael B. Jordan ("Creed") are exceptional in their respective roles. The cast, the story, everything that needs to be in a superhero movie is here. A non-stop, action-packed ride that will have you roaring for more.

★★★★★

Game Night



Starring: Jason Bateman, Rachel McAdams, Lamore Morris, Jesse Plemons, Kyle Chandler
Director: John Francis Daley, Johnathan Goldstein ("Vacation")
Genre: Comedy **Run Time:** 100 mins

"Game Night" is outrageously funny and original, with twists and turns you just won't see coming. In this comedy, a group of friends who meet up regularly for a game night, must solve a murder/mystery when one of them is kidnapped. A dark, funny and down-right wild ride! A comedy that has you guessing until the very end; you won't be disappointed. An overall entertaining movie experience. Jason Bateman ("Office Christmas Party") and the cast are perfectly blended with one another; they each bring something different to the screen. **GO SEE IT!**

★★★★★



Early Man

Starring: Eddie Redmayne, Tom Hiddleston, Maisie Williams, Timothy Spall
Director: Nick Park ("Chicken Run")
Genre: Family comedy **Run Time:** 89 mins

"Early Man" offers some sweet laughs and lovable characters, even though this isn't Aardman's best work. In this family comedy set during prehistoric times, a young boy and his tribe must play a game of football against the enemy, in order to get their land back. Overall a crowd-pleasing family film, that isn't just aimed at children. As much as Aardman and director Nick Park ("Wallace & Gromit") are still using stop-motion animation, these little films are different than what we are used to seeing these days. It makes films like these ones unique. As much as I wanted to love it, I couldn't. It's a good film, but not great as it should be. The script is a little flimsy and the story won't stick with younger audiences. **WAIT TO SEE IT AT HOME.**

★★★★★



Annihilation

Starring: Natalie Portman, Jennifer Jason Leigh, Gina Rodriguez, Oscar Isaac
Director: Alex Garland ("Ex-Machina")
Genre: Sci-fi horror **Run Time:** 115 mins

"Annihilation" is a profoundly gripping and original science-fiction horror film, that really stimulates the brain. In this film, a biologist (Natalie Portman) goes on an expedition to search for answers in an alternate dimension, after her husband returns home ill from a secret mission. An absolute mind-bender of a film. For nearly two hours, you will constantly ask yourself questions, but what you ask yourself will all be wrong. A razor sharp sci-fi flick, with twists that will have you thinking for days. Natalie Portman ("Black Swan") leads a cast of solid female performances, but hers is terrific, in this quiet yet stern performance. Writer/director Alex Garland is a complex visionary and a great writer. **GO SEE IT!**

★★★★★



Fifty Shades Freed

Starring: Dakota Johnson, Jamie Dornan, Eric Johnson, Rita Ora
Director: James Foley ("Fifty Shades Darker")
Genre: Erotic drama **Run Time:** 110 mins

"Fifty Shades Freed" is just as bad as you think it is, with a little extra bad sprinkled on top. In the third and final sequel to the globally successful novels and films, Anastasia and Christian are now married, but Ana is still threatened by her former boss, Jack Hyde. Okay, yes I'm so glad these films are finally over! Unfortunately for fans, this final entry is poorly acted, horribly scripted and simply nothing is right with this film. Half the time, I'm convinced the actors have no idea what they're saying or doing. There just isn't and there never was any commitment to this film series. You know what part I did enjoy though, and I mean this sincerely, the montage at the end - but then it made me realize, that this whole trilogy could've been made into a one-minute film, and I was frustrated again. I guess it's safe to say, we are finally freed. **IF YOU WANT AN HOUR AND FORTY-FIVE MINUTES OF NOTHINGNESS, CHECK YOUR BRAIN AT THE DOOR.**

★★★★★



CLICCA MI PIACE
SULLA PAGINA FACEBOOK

Cittadino
CANADESE

www.cittadino.ca



cittadino.canadese

PER ESSERE SEMPRE INFORMATO!

CITTADINO SPORTIVO



Coppa Italia, la finale sarà Juve-Milan

Sono serviti i calci di rigore, dopo 210 minuti complessivi senza reti, per decretare la seconda finalista di Coppa Italia. Alla fine l'ha spuntata il Milan, grazie al tiro dal dischetto del tifoso laziale Romagnoli, al termine di una sequenza lunghissima e ricca di errori. La squadra di Gattuso raggiunge in finale la Juventus (che ha eliminato l'Atalanta battendola 1-0 allo Stadio) e il 9 maggio (se non ci saranno imprevisti) si giocherà la rivincita dell'edizione 2015-2016, vinta dai bianconeri con un gol di Morata. Zero gol tra andata e ritorno ma mille emozioni specie nella gara dell'Olimpico, tra due squadre, quelle di Inzaghi e Gattuso, che stanno attraversando un ottimo momento e ne hanno dato prova con una gara ricca di ribaltamenti continui e gol sfiorati, spesso favoriti da errori grossolani da entrambe le parti.

Morto Astori: il calcio si ferma



UDINE, - Tragedia nella notte tra sabato e domenica nell'albergo di Udine dove la Fiorentina era in ritiro in vista della sfida contro l'Udinese: è morto **Davide Astori**, capitano dei viola, 31 anni. Astori lascia la moglie Francesca Fioretti e la figlia Vittoria di 2 anni. Il giocatore è morto nel sonno per cause sono ancora da accertare attraverso l'autopsia che con tutta probabilità sarà effettuata all'ospedale di Santa Maria della Misericordia di Udine. L'allarme è scattato quando i compagni di squadra non lo hanno visto a colazione alle

9.30. L'ultimo ad averlo visto vivo è stato il portiere Sportiello che è stato ascoltato dai carabinieri.

AUTOPSIA E FUNERALI. La camera ardente per l'ultimo saluto a Astori sarà allestita al centro tecnico di Coverciano mercoledì 7 marzo, il giorno dopo l'autopsia a Udine. I funerali, invece, si svolgeranno giovedì 8 marzo alle 10 a Firenze, nella Basilica di Santa Croce Per onorare la memoria di Davide Astori, il capitano della Fiorentina, l'Uefa ha disposto l'1° di silenzio prima di ogni gara di Champions League ed Europa

League in programma questa settimana.

INDAGINI PER OMICIDIO COLPOSO - Intanto il Procuratore capo di Udine, Antonio De Nicolo, ha annunciato che per la morte del capitano della Fiorentina "è stata aperta un'indagine per omicidio colposo a carico di ignoti". L'autopsia dovrà accertare eventuali reati come ad esempio "se qualcuno gli abbia dato qualcosa", ipotesi, che al momento, "è puramente astratta". Il procuratore ha poi precisato che Astori "era già morto da alcune ore quando è intervenuto il medico legale". La Procura ha disposto l'acquisizione della documentazione sanitaria relativa a Davide Astori in possesso della Fiorentina e la società calcistica ha dato la disponibilità a fornire il materiale.

LACARRIERA. Davide Astori ha iniziato a giocare nel Ponte

San Pietro, squadra satellite del Milan nelle cui fila ha giocato dal 2001 al 2006. È al Cagliari, dal 2008, che trova la sua consacrazione. Nella formazione isolana giocherà fino al 2014 collezionando 174 presenze e tre reti. A Roma dal 2014, passa poi alla Fiorentina nel 2015 dove si impone al punto da conquistare la fascia da capitano nella stagione in corso dopo la partenza di Gonzalo Rodriguez. In Nazionale esordisce nel 2011 a 24 anni nell'amichevole Ucraina-Italia sostituendo Giorgio Chiellini. Partecipa in Brasile alla Confederations Cup nel 2013 chiamato da Prandelli e segna anche un gol nella finale per il terzo posto vinta contro l'Uruguay. Si tratta del primo gol di un giocatore del Cagliari dopo quaranta anni. L'ultimo era stato Gigi Riva nel 1973. In maglia azzurra ha collezionato quattordici presenze con un gol.

POKER ROMA Il Napoli crolla Sorride la Juve

Impresa dei giallorossi in una serata stregata per gli azzurri. Magia Dybala al 93' contro la Lazio: la Juve ora è a -1 dai partenopei, con una partita da recuperare

MILANO - Roma alla ribalta. I giallorossi hanno vinto in rimonta, per 4-2, contro il Napoli e soprattutto hanno cambiato le gerarchie del campionato, per la gioia, a distanza, dei tifosi della Juve. Al San Paolo, dopo l'iniziale vantaggio degli azzurri, firmato da Insigne, hanno mutato il volto del terzo anticipo della ventisettesima giornata della Serie A il sempre più determinante Under, il ritrovato Dzeko, autore di una splendida doppietta, e infine Perotti. Inutile, nel recupero, la rete di Mertens. Nel pomeriggio, il veleno Paulo Dybala lo aveva tenuto tutto per i secondi finali all'Olimpico quando, fulmineo, lo ha iniettato nel corpo stanco della Lazio e non c'era più tempo per reagire. A recupero della ripresa quasi scaduto l'argentino, praticamente spettatore fino



a quel momento, dimostra che un fuoriclasse non va mai giudicato prima del tempo. La sua stiletta (Luiz Felipe saltato come un birillo, Parolo aggirato e palla imprevedibile, calciando da terran, ell'angolino alto), batte Strakosha e tiene la Juventus a -1 dal Napoli ma, visto il risultato della sera, potenziale nuova capolista visto che deve recuperare la gara rinviata con l'Atalanta (recupero il 14 marzo alle 18). Di contro, la Roma si è riportata al terzo posto, scavalcando i "cugini" della Lazio e l'Inter. Decima vittoria consecutiva per i bianconeri, 13° risultato utile di fila e porta di Gigi Buffon ancora inviolata nel 2018, in campionato. Miglior viatico di questa vittoria, ormai insperata, la Juventus non poteva augurarsi in vista della difficile trasferta di Londra in Champions. Alla Lazio resta la delusione per un ko arrivato quando il traguardo dello 0-0 sembrava a portata di mano e la recriminazione su un contatto in area tra Benatia e Leiva. Nel primo anticipo del sabato, la Spal aveva battuto 1-0 il Bologna al 'Mazza'.

La 27ª giornata sarà recuperata il 3 e 4 aprile Derby ancora da definire

ROMA - Le partite della 27ª giornata di Serie A rinviate domenica per la tragica morte del capitano della Fiorentina, Davide Astori, saranno recuperate **martedì 3 e mercoledì 4 aprile** ad eccezione del derby Milan-Inter, la cui data sarà decisa nei prossimi giorni. Si tratta di Atalanta-Sampdoria Benevento-Verona, Chievo-Sassuolo, Genoa-Cagliari, Torino-Crotone e Udinese-Fiorentina. Più complessa la situazione di Milan-Inter e legata al cammino dei rossoneri in Europa League. Per questa ragione il commissario straordinario della Lega Serie A **Giovanni Malagò** si è preso ancora un po' di tempo per decidere: "Si potrebbero aprire scenari che riguardano la finale di Coppa Italia in programma il 9 maggio, a seconda anche del risultato Juve in Champions".

SERIE B, 29ª GIORNATA

Maltempo e lutto dimezzano la giornata. Il Pescara esonera Zeman

La 29.ma giornata di serie B perde 6 delle 11 partite in programma, tre rinviate per neve (Brescia-Entella, Parma-Palermo e Pro Vercelli-Perugia) e tre per la scomparsa di Davide Astori (Avellino-Bari, Carpi-Venezia ed il posticipo del lunedì Foggia-Empoli) a seguito della quale la Lega ha disposto la sospensione di tutte le gare di serie A e serie B.

ROMA, (mediapolitika.com) - Nelle 5 sfide disputate, il Frosinone supera di misura

il Novara grazie ad un gol di Citro e si porta momentaneamente al comando della

classifica, approfittando anche dello stop forzato di Empoli e Palermo. I siciliani vengono scavalcati anche dal Cittadella che batte 2-0 il Pescara, sale al terzo posto e determina indirettamente l'esonero di Zdenek Zeman, sollevato dall'incarico di allenatore della formazione abruzzese, ora orientata verso il tecnico della Primavera, Epifa-

ni. In zona playoff accade poco perché Bari, Venezia e Parma non giocano, Cremonese e Spezia perdono: i lombardi cadono 2-1 in casa della Ternana, ultima ma ancora viva, che conquista il primo successo col nuovo tecnico De Canio, mentre i liguri sono sconfitti in casa con lo stesso risultato dal Cesena che coglie una vit-

toria fondamentale nella corsa salvezza in cui fa un bel balzo pure la Salernitana, corsara 3-1 ad Ascoli, coi marchegiani in crisi, al penultimo posto e contestati dal pubblico, e con l'allenatore Cosmi in bilico. Ancora incerte le date dei recuperi, con Bari, Perugia, Carpi, Brescia e Pro Vercelli che hanno ad oggi due gare in meno.



Frosinone - Novara

SPORT

RISULTATI
SERIE A

27ª giornata | 04/03/2018

Atalanta - Sampdoria	Rin
Benevento - Verona	Rin
Chievo - Sassuolo	Rin
Genoa - Cagliari	Rin
Lazio - Juventus	0-1
Milan - Inter	Rin
Napoli - Roma	2-4
Spal - Bologna	1-0
Torino - Crotone	Rin
Udinese - Fiorentina	Rin

28ª giornata | 11/03/2018

Bologna - Atalanta
Cagliari - Lazio
Crotone - Sampdoria
Fiorentina - Benevento
Genoa - Milan
Inter - Napoli
Juventus - Udinese
Roma - Torino
Sassuolo - Spal
Verona - Chievo

CLASSIFICA

NAPOLI	69
JUVENTUS	68
ROMA	53
LAZIO	52
INTER	51
SAMPDORIA	44
MILAN	44
ATALANTA	38
TORINO	36
FIorentina	35
UDINESE	33
BOLOGNA	33
GENOA	30
CAGLIARI	25
CHIEVO	25
SPAL	23
SASSUOLO	23
CROTONE	21
VERONA	19
BENEVENTO	10

* Una partita in meno

RISULTATI
SERIE B

29ª giornata | 03/03/2018

Ascoli - Salernitana	1-3
Avellino - Bari	Rin
Brescia - Virtus Entella	Rin
Carpi - Venezia	Rin
Cittadella - Pescara	2-0
Foggia - Empoli	Rin
Frosinone - Novara	1-0
Parma - Palermo	Rin
Pro Vercelli - Perugia	Rin
Spezia - Cesena	1-2
Ternana - Cremonese	2-1

30ª giornata | 10/03/2018

Bari - Pro Vercelli
Cesena - Carpi
Cremonese - Cittadella
Empoli - Virtus Entella
Novara - Brescia
Palermo - Frosinone
Perugia - Foggia
Pescara - Parma
Salernitana - Avellino
Spezia - Ternana
Venezia - Ascoli

CLASSIFICA

FROSINONE	53
EMPOLI	51
CITTADELLA	48
PALERMO	47
BARI	44
VENEZIA	43
PARMA	41
CREMONESE	39
SPEZIA	39
PERUGIA	37
FOGGIA	37
CARPI	37
PESCARA	36
AVELLINO	34
SALERNITANA	34
BRESCIA	33
NOVARA	31
CESENA	31
VIRTUS ENTELLA	29
PRO VERCELLI	27
ASCOLI	26
TERNANA	25

MLS

Esordio amaro per l'Impact



La squadra di Rémi Garde perde 2-1 a Vancouver. Male anche Toronto

NEW YORK - Nelle notti italiane di sabato e domenica, in America è iniziata la nuova stagione di MLS. Nel match inaugurale, i campioni incarica di Toronto sono caduti in casa contro i Columbus Crew (0-2) nel replay della finale di Conference dello scorso anno. Sconfitta anche per l'altra squadra canadese, il Montreal Impact, che cade in trasferta per 2-1 contro il Vancouver Whitecaps (padroni di casa in avanti con Kamara e Davies, Mancosu in rete per gli uomini di Rémi Garde). All'esordio nella Major League Soccer strappa un punticino il Dallas FC, dove fa il suo debutto Reto Ziegler: contro il Real Salt Lake finisce 1-1. Stesso

risultato anche tra Orlando City - orfano di Kakà e Nocerino - e DC United. Iniziano nel migliore dei modi la stagione: Houston Dynamo, che liquida con un perentorio 4-0 l'Atlanta United; i Philadelphia Union, che tra le mura amiche del PPL Park si sbarazzano dei New England Revolution (2-0); e il New York City FC, che si impone per 2-0 sul campo dello Sporting Kansas City. Vittoria per 3-2 anche per San Jose Earthquakes contro il Minnesota United FC. Una giornata da incorniciare per lo stato della California con i LA Galaxy che sconfiggono 2-1 i Portland Timbers, e la nuova franchigia Los Angeles FC, che espugna 1-0 il CenturyLink

Field dei vice campioni in carica dei Seattle Sounders. Gli ospiti sbloccano il risultato dopo soli 11 minuti con la rete del 20enne uruguayano

Diego Rossi, mentre i padroni di casa finiscono la gara con un uomo in meno per il doppio giallo rimediato da Tony Alfaro.

STERMINAZIONE

SWATT EXTERMINATION

MARK



514-386-9614



swatt4040@gmail.com

TRAITEMENT À LA CHALEUR - TEST DE FUMÉE
Trattamento mediante calore - Test del fumoL'EXTERMINATEUR NUMÉRO 1 AU CANADA
Lo sterminatore numero 1 in Canada

www.swattxtermination.com

SABLAGE DE
PLANCHERS
SANDING FLOORSInstallation
de bois franc

MIRANDA - 514-272-0519

ABBONATEVI AL
CITTADINO CANADESE

514 253.2332

www.cittadino.ca

SERIE C
GIRONE A

28ª giornata | 04/03/2018

Alessandria - Arzachena	Rin
Carrarese - Giana Erminio	2-2
Gavorrano - Pisa	1-0
Livorno - Cuneo	0-1
Lucchese - Pistoiese	Rin
Monza - Prato	Rin
Olbia - Arezzo	Rin
Pro Piacenza - Siena	Rin
Viterbese - Piacenza	Rin

29ª giornata | 11/03/2018

Arezzo - Monza
Arzachena - Carrarese
Cuneo - Olbia
Giana Erminio - Livorno
Lucchese - Gavorrano
Pisa - Alessandria
Pistoiese - Pontedera
Prato - Pro Piacenza
Siena - Viterbese

CLASSIFICA

SIENA	52
LIVORNO	51
PISA	47
VITERBESE	46
ALESSANDRIA	38
CARRARESE	37
GIANA ERMINIO	36
MONZA	36
PIACENZA	35
OLBIA	35
ARZACHENA	34
PISTOIESE	32
PONTERA	31
LUCCHESE	30
AREZZO	28
PRO PIACENZA	28
CUNEO	26
GAVORRANO	21
PRATO	16

SERIE C
GIRONE B

28ª giornata | 04/03/2018

Fano - Gubbio	Rin
Feralpisalo' - Ravenna	Rin
Padova - Teramo	0-2
Pordenone - Albinoleffe	0-0
Reggiana - Mestre	Rin
Sambenedettese - Renate	2-0
Santarcangelo - Sudtirolo	Rin
Triestina - Bassano	0-0
Vicenza - Fermana	Rin

29ª giornata | 11/03/2018

Albinoleffe - Ravenna
Bassano - Padova
Fermana - Reggiana
Gubbio - Feralpisalo'
Mestre - Pordenone
Modena - Fano
Sudtirolo - Renate
Teramo - Santarcangelo
Triestina - Vicenza

CLASSIFICA

PADOVA	49
SAMBENEDETTESSE	41
BASSANO	40
REGGIANA	39
FERALPISALO'	37
TRIESTINA	35
SUDTIROL	35
MESTRE	34
PORDENONE	34
RENATE	33
ALBINOLEFFE	32
FERMANA	31
VICENZA	30
GUBBIO	27
TERAMO	26
RAVENNA	26
SANTARCAN.	23
FANO	22
MODENA	0

SERIE C
GIRONE C

28ª giornata | 04/03/2018

Akragas - Lecce	0-2
Catania - Siracusa	1-0
Fidelis Andria - Reggina	0-0
Juve Stabia - Sicula Leonzio	3-0
Matera - Catanzaro	2-1
Monopoli - Casertana	1-1
Rende - Bisceglie	1-1
Trapani - Racing Fondi	3-1
V. Francavilla - Paganese	0-0

29ª giornata | 11/03/2018



Bisceglie - Cosenza
Catanzaro - Trapani
Juve Stabia - Akragas
Lecce - Matera
Paganese - Rende
Racing Fondi - Fidelis Andria
Reggina - Monopoli
Sicula Leonzio - Catania
Siracusa - Casertana

CLASSIFICA

LECCE	59
CATANIA	52
TRAPANI	50
MATERA	43
SIRACUSA	42
RENDE	42
JUVE STABIA	39
MONOPOLI	38
COSENZA	36
BISCEGLIE	34
V. FRANCAVILLA	34
SICULA LEONZIO	31
CATANZARO	31
CASERTANA	30
REGGINA	29
FI. ANDRIA	24
PAGANESE	24
RACING FONDI	23
AKRAGAS	11

PICCOLI ANNUNCI 20 PAROLE 25\$

514 253.2332 Fax: 514 253.6574
journal@cittadino.ca

Per ogni parola in più: 75¢  
DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ, DALLE ORE 9:00 ALLE 17:00

CENTRE LINGUISTIQUE RAPIDO



Angelo
CECERE

**Corsi di lingua
anche in privato**

**EASY ENGLISH
FAST FRENCH
INSTANT ITALIAN
SPEEDY SPANISH**

Chiamate al:

514-661-5875

9250 rue de Villieu St. Léonard, H1R 2J6

CERCASI

Uomo italiano 78enne e benestante di Laval **CERCA DONNA SERIA** e affettuosa per relazione stabile e duratura. No perditempo. Per informazioni, chiamate al 450 681-9824.

CERCASI DONNA 20-45 anni, elegante e trasgressiva per momenti di piacere e divertimento. No drama, no stress, senza impegno e complicazioni. Scrivetemi all'indirizzo email: v.podex@hotmail.com.

CERCASI COMMESSA/O con esperienza per panificio-negozio di alimentari a tempo pieno. Info: 514 867-9115.

UOMO CERCA DONNA, amica per conoscenza e probabile convivenza. Chiamare al 514 271-8656.

CERCASI PERSONE SERIE, trilingue, donne e uomini, 40-55 anni, con orari flessibili, nel settore dell'assistenza sanitaria e dei servizi speciali. Mandate il CV con referenze concrete all'indirizzo: nadiainmtl@hotmail.com

Allo scopo di promuovere un nuovo dispositivo 'Made in Italy' per la salute **CECHIAMO ORGANIZZATORI DI EVENTI IN ASSOCIAZIONI E CLUB. Ottimi guadagni!** Chiamare Fiorino Corsi al 438 504-8841

Salumeria-Pasticceria **CERCA UN PASTICCERE ITALIANO** a tempo parziale ed un garante responsabile. Chiama Tony al 514 442-3218.

Pasticceria **CERCA PASTICCERE** (inizialmente) a tempo parziale per preparare dolci italiani a Montréal-Nord. Info: 514 321-2227.

AFFITTASI

AFFITTASI 5½ AL SECONDO PIANO D'UN DUPLEX sulla strada Paris angolo di Sabrevois per \$975.00 riscaldato. **4½ AL SECONDO PIANO D'UN 4 PLEX** sulla strada Allard vicino Henri-Bourassa e Langelier per \$615.00 disponibili immediatamente. **AFFITTASI anche un 4½ A ST. LÉONARD** sulla strada Louvois. Chiamare al 514-661-5875.

VENDESI

VENDESI 3 FUCILI BERETTA semi-automatici calibro 12, carabina 303 British e Carabina 410 22 Savage. Prezzo negoziabile. Chiamare Vincenzo al 438 938-1930 oppure al 450 649-3931.

VENDESI 8 PLEX - Metro H. Beau-grand - 6 appartamenti (6 X 4 1/2) + 2 unità commerciali. Prezzo richiesto: 889 000\$ (14.25 X entrate). Email: triangle.serv@qc.aira.com Tel.: 514 376-6886 (Triangle CTR).

OFFRESI

**CHIAMARE AL
514 253-2332**

O SCRIVERE A:
journal@cittadino.ca



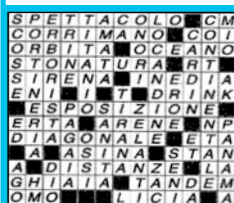
514 393-1133

PAROLE CROCIATE



ORIZZONTALI: 2. All'inizio dell'agenda - 4. Fa gonfiare la pasta - 10. Si... tiene seguendola - 13. Mortadella e bresaola - 15. Sale se fa caldo - 17. Iniziali di Dylan - 18. Mobile a ripiani - 19. La prima desinenza dei verbi - 20. Sconvolgente... come uno tsunami - 22. Le vocali in testa - 23. Preziosa pelliccia - 24. Programma con Bisio - 26. File di gente - 27. Si chiama se si è in panne - 29. Un milione nei prefissi - 31. Scopo, fine - 33. Liquore zuccherato - 35. Si spedisce dalle vacanze - 37. Precede... Vegas - 38. Ormezzate - 39. Il Damon attore - 40. I giorni sacri a Giove - 41. Pubblica guide verdi - 42. La terra... di ciascuno - 43. Novara - 44. Nelle mani di Carmen - 46. Lo dice l'imbarazzato - 47. Soccorsi - 48. L'ultimo papa Paolo.

VERTICALI: 1. Il punto dell'oriente - 2. Rimanda al prossimo incontro - 3. L'ingessatura dal ginocchio al piede - 4. Serve per radarsi - 5. La rischiano molte specie di animali - 6. Uscite dal cantiere - 7. Il primo re di Troia - 8. Uno di noi due - 9. Riparati dal sole - 11. Accessorio del lettore DVD - 12. Stile del nuoto - 14. La muta il volubile - 16. Un periodo memorabile - 20. Una sigla dei vini - 21. Armatura del capo - 25. Più che sfortunate - 28. Scrivono le recensioni - 30. Abitano la città nella Valle autonoma - 32. L'arteria più importante - 34. La fine dell'impresa - 35. Fece la prima vittima - 36. Fissa i capelli - 39. Si promettono con i monti - 42. Annulla il servizio a tennis - 44. Congiunzione negativa - 45. I confini di Honolulu.



**SOLUZIONI
PAROLE CROCIATE
28 FEBBRAIO**

SEGUITECI ON LINE

www.cittadino.ca

Sara Barone

SERVICE DE
PHOTOGRAPHIE POUR
TOUTE OCCASION

514 886.9581

sarabaronephotography@gmail.com



**OLIO PER
RISCALDAMENTO**

CONSEGNA RAPIDA SU CHIAMATA
CONSEGNA AUTOMATICA
PIANO DI FINANZIAMENTO
PIANO DI PROTEZIONE
SERVIZIO E MANUTENZIONE

SERVIZIO DI 24 ORE

Potete dormire in tutta tranquillità quando concludete un affare con Tony De Rose che opera nel settore dell'olio da riscaldamento da numerosi anni. La sua esperienza è al vostro servizio per consigliarvi quando acquistate olio da riscaldamento e in relazione a tutti i servizi ad esso collegati.



**Tony
De Rose**

Sempre
al vostro servizio!

TEL. CASA

514 256-2806

TEL. UFFICIO

514 255-1035

**À Louer
514**

Per affittare appartamenti e locali commerciali
Servizio professionale a un prezzo abordabile

514-586-4233

WWW.ALOUER514.COM

Offriamo anche la gestione e mantenimento dell'immobiliare

**GRANDE 4 1/2 A ROSEMONT
950\$/MESE**

- APPARTAMENTO RINNOVATO E SPAZIOSO
- SETTORE MOLTO RICERCATO
- VICINO A TUTTI I SERVIZI
- AFFITTO INVARIATO DA 2 ANNI

**MAGNIFICO LOFT A MONTRÉAL
1500\$/MESE**

- MAGNIFICO LOFT RINNOVATO CON MEZZANINA
- 1200 P.Q. STILE APERTO MA CON STANZA DA LETTO APPARTATA
- SITUATO IN UN SETTORE TRANQUILLO

GIACOMO RICCIO

AGENTE IMMOBILIARE PER UNITÀ RESIDENZIALI

514 726-1643

giacomo.riccio@remax-quebec.com

**TRILINGUE:
francese, inglese e italiano**



Uff.: 514 354-6240

7130 Beaubien Est, Anjou, Qc H1M 1B2



VI PRESENTIAMO IL NUOVO Programma **Securi-T**

Se perdi il tuo lavoro...
Il vostro mutuo* sarà pagato



Programma **GRATUITO**
per chi acquista

Alcune condizioni si applicano*

**CHIAMATECI PER ULTERIORI
INFORMAZIONI E DETTAGLI
514-303-9777**

#1 RE/MAX

NANCY FORLINI
Courtier immobilier agréé

RE/MAX SOLUTIONS
Agence Immobilière

RE/MAX CIRCLE OF LEGENDS



SAINT-LÉONARD

**NOVITÀ
SUL MERCATO**

OPPORTUNITÀ PER INVESTIMENTO

- 5 COPROPRIETÀ COMMERCIALI
- POSSIBILITÀ DI ACQUISTO INDIVIDUALE
- ECCELLENTI PROFITTI, POSIZIONE IDEALE



SAINT-LÉONARD

NUOVO PREZZO

OPPORTUNITÀ DA NON PERDERE

- SUPERBO 4PLEX ALL'ANGOLO DI STRADA
- 1 X 8½, 2 X 4½ E 1 X 3½
- DI FRONTE A UN PARCO



MONTREAL-NORD

NUOVO PREZZO

OCCASIONE PER INVESTIMENTO

- TRIPLEX IN OTTIMA POSIZIONE
- 2 X 5½ E 1 X 4½
- INTROITI ANNUI DI 23 640\$



MONTREAL-NORD

NUOVO PREZZO

A BORDO ACQUA

- BUNGALOW LUMINOSO SU SITO INCANTEVOLE
- VISTA SULLA RIVIÈRE-DES-PRAIRIES
- SOLARIUM 4 STAGIONI



R.D.P.

NUOVO PREZZO

POSIZIONE DI PRIMA SCELTA

- GRANDE SEMI-STACCATO DI 23 X 34
- VASTO CORTILE SUL RETRO CON PISCINA
- SETTORE PIACEVOLE VICINO ALLE COMODITÀ



SAINT-LÉONARD

OCCASIONE DA NON PERDERE

- MAGNIFICO TRIPLEX ALL'ANGOLO DI STRADA
- 1 X 7½, 1 X 5½ E 1 X 4½
- ECCELLENTE SETTORE VICINO AI SERVIZI



BROSSARD

SPAZIOSA PROPRIETÀ ALL'ANGOLO DI STRADA

- 3+3 CAMERE DA LETTO
- GRANDE CORTILE PRIVATE CON PISCINA INTERRATA
- VICINO ALLE AUTOSTRADE, PONT CHAMPLAIN



R.D.P.

INDIRIZZO DI PRESTIGIO

- COTTAGE DI LUSO DALLE RIFINITURE DI QUALITÀ SUPERIORE
- CUCINA DA SOGNO, SALA FAMILIARE AL PIANO TERRA
- 2 TERRAZZE IN GRANITE, GARAGE DOPPIO E MOLTO DI PIÙ



ANJOU

MAGNIFICO CONDO DI 1.190 PC

- SITUATO AL 5° PIANO DI UN IMMOBILE PRESTIGIOSO
- MOLTE FINESTRE CON VISTA SULLA CITTÀ
- GRANDE BALCONE COPERTO E GARAGE



AHUNTSIC

BEL BUNGALOW ALL'ANGOLO DI STRADA

- ECCELLENTE POSIZIONE DI FRONTE A UN PARCO
- DIVERSI RINNOVAMENTI NEL CORSO DEGLI ANNI
- VICINO ALLA METRO HENRI-BOURASSA E MOLTO DI PIÙ



TERREBONNE

DOMAINE DU BOISÉ

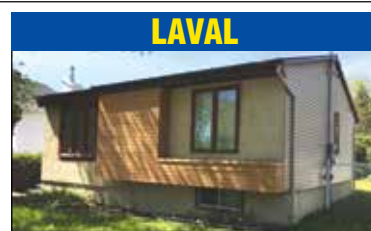
- SPAZIOSO BUNGALOW CON MEZZANINA
- TERRENO DI 11 614 PC ALL'ANGOLO DI STRADA
- A DUE PASSI DA SCUOLA, PARCO E ASILO



MONTREAL-NORD

IDEALE PROPRIETARIO OCCUPANTE

- TRIPLEX MANTENUTO IMPECCABILMENTE
- BEL CORTILE CON TERRAZZA E PISCINA FUORI-TERRA
- SETTORE PIACEVOLE VICINO AI SERVIZI



LAVAL

BUNGALOW IN OTTIMA POSIZIONE

- CASA CON MOLTO POTENZIALE
- IDEALE PER BRICOLAGE
- QUARTIERE PIACEVOLE VICINO AI SERVIZI



SAINT-MICHEL

OCCASIONE DA COGLIERE AL VOLO

- TRIPLEX CON POSSIBILITÀ INTERGENERAZIONALE
- DIVERSE RINNOVAZIONI EFFETTUATE
- IDEALE PER PROPRIETARIO OCCUPANTE/INVESTITORE



BOIS-DES-FILIONS

SUPERBO CONDO COSTRUZIONE 2013

- AI FIANCHI DELLA FORESTA DELLA LORRAINE
- 2° PIANO/2 PARCHEGGI INTERNI
- 2 CAMERE E 2 BAGNI

L'INSEGNA CHE VENDE!
514-303-9777 | 5355 JEAN-TALON EST



VISITATE LE NOSTRE PROPRIETÀ SU: [Google](https://www.google.com) NANCYFORLINI.COM



LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE

FIDUCIA
RISPETTO
CONTINUITÀ
PERENNITÀ

UN'INIZIATIVA SEMPLIFICATA...

LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE È FIERO DI PROPORVI DIVERSI VANTAGGIOSI PACCHETTI CONCEPITI SU MISURA, CON PIANI DI FINANZIAMENTO CHE VANNO FINO A 60 MESI SENZA INTERESSI. VOLETE SAPERNE DI PIÙ SUI NOSTRI SERVIZI E, IN PARTICOLARE, SUI NOSTRI PACCHETTI?

**CONTATTATE UNO DEI NOSTRI
RAPPRESENTANTI AL
514-255-6444**



LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE
COLUMBARIUMS - MAUSOLÉES - CRÉMATORIUM - CIMETIÈRE
6893, RUE SHERBROOKE EST. MONTRÉAL QC H1N 1C7
514 255-6444 1 844 355-6444 RSFA.CA



Langellier